

mti belső hírek

50. kiadás

1961. Április 19.

2 óra 35 perc

bb. 64. / a béke-világtanács..... 1. folyt ./rj

a béke-világtanács bizt is abban, hogy a világ népei megálljt parancsolnak az agresszoroknak, rájuk kényszerítik a békét.

a béke-világtanács titkársága felhívja a világ népeit, a nemzeti mozgalmakat, felhív minden békeszerető embert: szűsítsék tovább a tömegek akcióit a kubai agresszió ellen; szervezzenek gyűléseket, tüntetéseket, amelyeken kifejezik együttérzésüket a hős kubai néppel! Távírateiket, üzeneteiket, határozataikat juttassák el az egyesült államok kormányhoz és követségeihez, juttassák el az ENSZ-hez, követeljék saját kormányaiktól is az agresszorok eltiltását.

a béke-világtanács titkársága felhívja az egyesült államok népeinek figyelmét, hogy nekülönleges feladosság hárul abban a pillanatban a kubai elleni agresszió megfékezésében.

világ népei! esetekedjétek késedelme nélkül! Üljen a hős kubai nép! Üljen a béke! - fejeződik be a béke-világtanács titkárságának a magyar nyelvű nyilvánosságna hozott felhívása.
/mti/

23.47

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti belső hírek

1. kiadás

1961. Április 20.

6 óra — perc

bb 1. az üzemek erőfeszítései a vegyipar gépesítéséért: soronkívül készülnek diósgyőrött a hengerektárak - határidő előtt készül el a 100 köbméteres gömbtartály a wilhelm pieckben - tervszerűen szállít a ganz-műveg, a szerel és azonban késik

i sl-szf-vid/sze szb vg

1961. Április 20.

a vegyipar fejlesztéséről szóló párhuzamosan fontos feladatokat szab a gépgyártásra, a következő években épülő hatalmas vegyi üzemeket nagyrészt külföldi gépekkel szerelik ugyan fel, igen sok berendezést azonban a hazai üzemeknek kell elkészíteniük, a magyar gyártmányú gépeknek mintegy 60 százalékát, a kohó- és gépipari üzemektől várja a nehézipari minisztérium, a többi berendezést a nehézipari tárcahoz tartozó üzemek állítják elő, a kgm, tekintve, hogy más iparágak gépszükségletéről is gondoskodnia kell, a tervtérnyalások alkalmával nem tudta teljes egészében vállalni a rá háruló feladatokat, a vasas és a vegyipari szak szervez et közreműködésével azonban azóta sikerült elhárítani a legtöbb akadályt, a kgm nagy erőfeszítéseket tett a vegyigépgyártó üzemek teljesítőképességének növelésére és vállalta, hogy eléget tesz fejlődő vegyiparunk igényeinek, a vegyipari gépek gyártó üzemekben verseny indult a tervek teljesítéséért, amelynek jelentős eredményei vannak.

igen biztató az előrehaladás a láng gépgyárban, ahol a vegyipar gépberendezéseinek majdnem kétharmada készül, itt állítják elő a borsodi vegyikombinát, a tiszavidéki vegyikombinát sok kényes berendezését, nem utolsósorban a láng gyár dolgozóinak érdeme, hogy a borsodi vegyikombinát kétszáz százalékos bővítésének első része az ugynevezett gyorsbővítés, javarészt sikeresen befejeződött, ami azt jelenti, hogy már ebben az esztendőben jelentősen növekszik a nitrogén műtrágya-gyártás.

igen feladottságteljesen dolgozik a wilhelm pieck vagon- és gépgyár, amely különböző készülékeket és vasszerkezeteket készít a szolnoki tiszamenti vegyiművek fejlesztéséhez, bár a szükséges hengerektanyag első szállítmányai nemrég érkeztek meg, máris hozzák ezdték három kénsvartartály gyártásához, a kisz-szervez et kezdeményezésére a dolgozók felajánlották, hogy 1962 március 31-é helyett még az idén egy száz köbméteres gömbtartályt is átadnak, ami döntő fontosságú egy egész vegyipari üzemrész munkájának megkezdéséhez, a műhelybizottságok ellenőrző brigádokat alakítottak a tervszerű gyártás elősegítésére, az üzemi tanács pedig felhívta a dolgozókat, hogy munkafelajánlásaikat terjesszék ki a vegyipari gépek gyorsabb elkészítésére, a munka minőségének javítására, a wilhelm pieck gyár kollektívája elhatározta, hogy a munkával túlterhelt csepeli transzformátorgyártót átveszik hat vegyipari futódaru gyártását.
/folyt.köv./

se

tl

bb 1. /az üzemek erőfeszítése... folyt./- szb

kulcshelyzete van a vegyipari gépgyártás szempontjából a Ganz-mávag-nak, mert kizárólag itt sajtólják a különböző készülékekhez, tartályokhoz szükséges domboru fenéklemezeket, a legújabb jelentés szerint a gyár határidőre szállítja a tőle várt cikkeket és elmélyítette kapcsolatait a beruházó vállalatokkal. A berendezések felszerelése azonban még egyelőre akadozik, amihez a gyár további erőfeszítésein kívül, a minisztérium véleménye szerint a járműipari igazgatóság fokozott segítségére is szükség van.

A kohó - és gépipari minisztérium illetékes osztályán elmondották, hogy számos intézkedést tettek a vegyipari gépgyártás idei tervének teljesítésére, a tiszamenti vegyiművek idei húszmillió forint értékű gépigénye már biztosítottnak tekinthető, hasonlóképpen az utolsó darabig megkapja a szükséges gépeket a berentei vegyiművek marónátron- és pvc-üzeme; a hungária vegyiművek központi elektrolízis üzeme, bizonyos fennakadás tapasztalható még a borsodi vegyikombinát és a tiszavidéki vegyikombinát berendezéseinek gyártásában, a különféle anyagellátási nehézségeket azonban rövid idő alatt igyekeznek megoldani; a hiányzó rajzokat is sürgősen pótolják; különösen nagy feladat hárul a Lenin-kohászati művek dolgozóira, akikről az év első felében mintegy négyszáz tonna hengereltárut vár a vegyipar, a méretek sokasága nehezíti a munkát, a gyár dolgozói mégis vállalták, hogy feladatuknak soronkívül elöget tesznek, a vegyipar részére készülő árukat külön jeltéssel ellátott gyártási okmányok kísérik, s a tervek végrehajtását naponta ellenőrzik, az első fél-évre tervezett árukat már május végére rendeltetési helyükre akarják juttatni. /mti/

bb 2. min dolgoznak a magyar írók? - goda gábor, rideg, sándor, szabó pál és tamási áron, alkotó műhelyéből,

iv/ke szb sr

1961. április 20.

néhány író felkeresett a magyar távirati iroda munkatársát és „alkotó műhelyük titkairól”, kérdezte őket: min dolgoznak a következő hónapokban:

goda gábor:

- a könyvnapra jelenik meg fontos történelmi című kötetem, amely az utóbbi másfél évben írt elbeszéléseimet és a panoptikum című novelláiból írt kisregényemet tartalmazza.
/folyt.köv./

le

tl

bb 2. /min dolgoznak a...1.folyt./-lm

- ezenkívül két könyvön dolgozom. hozzáálltam a budapesti sánta ördög című regény megírásához. régi tervem, hogy Lesage regénye nyomán megírom az új sánta ördög történetét, aki a budapesti házak tetejét fedi fel és így mutatom be mai életünk jelenségeit, dolgait, a satirikus regényben elmondom nézetimet arról, amit kigunyolásnak érdekesnek tartok: a maradiságról, a karrierizmusról és az irodalmi élet széthémosairól,

- a másik: a tóth flórián regénye című könyv, amelyben egy regény születésének történetét akarom megírni, azt, hogy milyen élmények adják az „ihletet”, s hogyan lesz belőlük regény. mindkét könyvben az élet pozitív oldalait is megmutatom és azokat a törpéseket, amelyek akadályozzák a munkát, mindez másfél-két évi munkaprogram, esetleg filmet is írok - ezt még nem döntöttem el - azt tervezem, hogy az államosítás periódusáról írnék forgatókönyvet.

rideg sándor:

- készül a nagy munka: az új regény, amit karácsonyra szeretnék befejezni, nem azért dolgozom, mintha unatkoznék, hanem, mert vannak gondolataim és vannak olyan érzelmeim, amelyeket eddig nem mondhattam el, amelyeket eddig még nem tudtam kellően kifejezni, mert ezekhez öt-tíz könyv megírása kevésnek bizonyult, új könyvemből kiderül, hogy mennyire bizom az emberek okosságában, bármilyen nagyok legyenek is az ellentétek és a bajok a világon, hiszek a győzedelmes jövőben, s átruházom hitemet mindenkire - legalább is ezt szeretném tenni legújabb művemben.

szabó pál:

- regényen dolgozom, budapesti munkásokról írok, s könyvem háttere: csepel, elsősorban az ember érdekelt, a munkás-ember, hiszen izgalmas és szép dolog lépésnyomon látni: tele munkással, izzal, színnel, nagy emberi mélységekkel...

le

tl

mti belföldi hírek

4. kiadás 1961. április 20. 6 óra 30 perc

bb 2. /min dolgoznaka 2. folyt./ - lm

- kijárok gyakorta csepelre, megbarátkoztam két szocialista brigáddal, munkáscsaládokkal és olykor összefutunk új barátaimmal. úgy is mondhatnám: emberközelségben vagyunk...

- regényem mintegy 200-250 oldalasra tervezem, mostanában az ilyen kisebb terjedelmű regény a kedvenc műfajom. hasonló terjedelmű szerposztás című könyvem is, amely a magvető kiadó gondozásában a könyvnapra jelenik meg. ez a regény egy vidéki körorvos életét, a zajló mai falusi életet, a nagy átalakulást mutatja be. ezonkívül végzem a szokásos munkát: cikkeket, riportokat írok a szabad földnek, az élet és irodalomnak.

tamási áron:

-régbben is csináltak, úgy, ahogy az emberek terveket. az mondták, hogyha az isten élet és semmi akadály nem jön közbe, akkor így lesz, úgy lesz... ez a gondolkodás a tudomány fejlődésével dialektikus módszerre kerekedett, ez a módszer valósággal rábírja az írókat is arra, hogy terveket csináljon!

- az én tervem jelenleg egy film novella, amely valóságos események példázata révén azt mondaná el, hogy 1945-ben új népi honalapítás kezdődött az országban. a film meséje után szeretnék megírni két kisregényt, amely karácsonyra egy kötetben jelennek meg. az egyik kisregény egy medve történetét mondaná el teljesbocs korától a „nyugdíjazásig”, a másik kisregényem az ifjúságnak szólna: egy ifju szerelmespár történetét mondaná el, azzal az eszméletű és példát mutató szándékkal, hogy az igazi szerelmekben és nehéz körülmények között - miképpen kell az ifju szerelmeseknek egymásért és önmagukért helytállniuk, ha ezt a két munkámat elvégezhetem, más tervemről is szívesen fogok beszélni./mti/

le

TL

mti belföldi hírek

5. kiadás 1961. április 20. 6 óra 40 perc

bb 3. trópusi talaj budapesti laboratóriumban - 250 afrikai atkafajt fedeztek fel az állatrendszertani intézetben

i le-lm so 1961. április 20.

az ötvös Loránd tudományegyetem állatrendszertani intézetében sokoldalú kutatómunka folyik a talajban élő állatok fajainak, életmódjának feltárására. a talajzoológiai kutatások elsősorban természetesen a hazai problémákat ölelik fel; de a vizsgálatok ujabban kiterjednek a trópusi talajok állatvilágára is.

az afrikai gyarmatokról évtizedek során rengeteg anyag került az európai, „anyaországok”, múzeumaiban, de egyes helyeken még mindig nem fejezték be a fekete földrészről összegyűjtött állatok rendszertani besorolását. az afrikai országokban azonban mindinkább tudományos és gyakorlati szükségletté válik a helyi fauna pontos ismerete, s most ehhez nyújt - több más ország tudósaival együtt - segítséget a budapesti állatrendszertani intézet. jelenleg az egyik legelterjedtebb talajállatok: a mikroszkópi kicsinyességű atkák feldolgozásával foglalkoznak. ebből az állatcsoportból nemrégig még összesen csak 44 afrikai fajt ismert a tudomány, s az intézetben rövid idő alatt 250, eddig teljesen ismeretlen fajt írtak le. munkájuk elsősorban az afrikai országok számára hasznos, de emellett jelentős új anyagot gyűjtenek a hazai természettudományi múzeumot is.

a magyar talajzoológia néha közvetlen gyakorlati segítséget is nyújt a trópusok vidékének. a közelmúltban például a malgas köztársaságból érkezett talajminta az állatrendszertani intézetbe, azzal a kéréssel, hogy állapítsák meg: volt-e rajta talajon valamikor őserdő, a malgas köztársaságban azután a budapesti talajzoológiai vizsgálatok eredménye alapján döntöttek el, hogyan hasznosíthatják a legjobban a valamikor őserdővel borított talajt./mti/

bb 4. pénteken körmenden sorsolják a lottót

i kf/-lm vg 1961. április 20.

a lotto 16. játékheti nyerőszámainak sorsolását április 21-én, pénteken délelőtt 10 órai kezdettel körmenden, a rókóczi ferenc művelődési házban tartja a sportfogadási és lotto igazgatóság./mti/

le

TL

bb 5. jól halad a budapesti házak teltírának készítése - kétezer társadalmi munkás segítségével a munka felét már elvégezték

i di/hné-lm sr

1961. április 20.

néhány hónappal ezelőtt kezdődött meg budapesten az állami tulajdonban levő lakóházak állagának felmérése. A lakásokban háromtagú csoportok kopogtatnak be, s ezeknek tagjai a padlástól a pincéig végigjárják az épületeket, a negyszobású teltír készítését minisztertanácsai rendelet írta elő.

a fővárosban jól halad a munka. bár a huszonnégy körületben csaknem 40.000 épület, s összesen 400.000 lakás gazdái az állam, a teltír, készítésénél a tervezéssel előbbre járnak. A budapesti házközelési igazgatóság számításai szerint a házak 40 százaléka már most 50 százaléknál tartanak. Az eredmény mérésében nagy része van annak, hogy a házközelési szakembereket több mint kétezer társadalmi munkás segíti a feladat megoldásában. A mérnökök és technikusok a népfrontbizottságok kezdeményezésére kapcsolódtak be a lakóházak állagának felmérésébe. Segítségük kétszeresen értékes. Először azért, mert nélkülük nem tudták volna megtartani a kifűzött határidőket, másodszer pedig azért, mert részvételükkel mintegy ötmillió forintba kerül majd budapest teltírozásának 20-25 millió forint értékű munkája.

jelentősen megkönnyítette a szakemberek munkáját, hogy a lakosság is megértette a házak számbavételének fontosságát és szívesen segíti a közös ügyért fáradozó népfront-aktivistákat, a mérnököket, technikusokat. A házak körülményeinek, összeállításának elsősorban a lakosság érdekeit szolgálja, s elkészítését kizárólag a tatarozások, a felújítások jobb megszervezésének szükségessége indokolja. A szakemberek addig, amikor meghatározták ezeknek a munkának a sorrendjét, s elkészítették a tervrajzokat, nem ismerték pontosan a valóságos helyzetet, nem egyszer csupán becsületekre támaszkodhattak. Ezért történt meg, hogy javítás közben derült ki: gombóc a földön, stb. A felmerült pótmunkák következtében pedig a tervezétnél több kerültek a tatarozások, felborult a program stb. az addig szerzett tapasztalatokat - ahol lehetett - már az idén, amikor 900 millió forintot költenek a tatarozásokra, felújításokra, felhúsnál-tak és felhúsnálják a tervek módosítására. A tatarozások és felújítások 1962-es programjának összeállításakor pedig kizárólag az új teltírra támaszkodnak. /mti/

se

TL

bb 6. az idén először természetek nagyobb mennyiségű szóját pest megyében

i vid ke-lm ká

1961. április 20.

az idei tavaszon pest megye termelőszövetkezetei különös gonddal készültek fel a növekvő állatállomány takarmányellátására. A határszemlék tanúsága szerint a legtöbb közös gazdaságban jól megmunkált talajba, a szokottnál korábban kerül a kapásnövények magja. A lendületre jellemző, hogy a szövetkezeti tagokon kívül naponta 3000-4000 családtag is vesz részt a nagy munkában. Ilyen ütemmel a hó végéig mintegy 170.000 holdon végeznek a kukorica vetésével, s a tavalyinál 3.000 holddal nagyobb területen, 15.000 holdon vetik el a téli zöldtakarmánynak való silókukoricát. A fehérje tápanyag növelésére az idén először természetek nagyobb mennyiségű szójababot. A legjobb közös gazdaságokban - cegléd környékén és a dabasi járásban - ezekben a napokban többszáz mázsa szójababot vetnek el, többnyire silókukoricával keverve. A szövetkezeti gazdák véleménye szerint ezzel a növényvel - a kezelés mértékétől függően - 5-15 százalékkal növelhetik az állatok téli takarmányának fehérje tartalmát. /mti/

se

TL

8. kiadás 1961. április 20. 10 óra 40 perc

bb. 7. iskolákat, sportpályákat, parkokat és strandot építenek a budapesti fiatalok - az ifjumunkások is kivesszük részüket a kerületi társadalmi munkákból.

i lv/tm/gy/sr 1961. április 20.

a kerületi kisz-bizottságok idei társadalmi munkaprogramjuk összeállításánál figyelembe vették a népfront bizottságok és a tanácsok kezdeményezését, s arra törekednek, hogy a legfontosabb feladatok végrehajtását segítsék a kerületekben, a kisz-esek összesen 12 iskola építését segítik, a 3. kerületiek a dömös utcai, a gázgyári és a külső-bécsi uton épülő iskoláknál, a 6. kerületiek pedig a középiskolák és az óvodák tatarozásánál segídek ezek.

a 19. kerületi kisz-bizottság a kerületben levő gyógy-pedagógiai iskola újjáépítéséből vállalt nagy feladatokat, a kerületi tanács építésügyi osztályával megállapodást kötöttek, amely szerint a terveket a vállalatok ifjú mérnökei készítik, a régi épület lebontásánál előreláthatólag mintegy 40 000 órát dolgoznak. utána megkezdik a nyersanyag, a téglák, a homok, a mész és a cement helyszínrre szállítását, majd szombat- és vasárnaponként ipari tanulóik, középiskolások diákjai és a gyárakban dolgozó ifjumunkások együttes erővel segítik az építkezést.

az 1. kerületben még az idén befejezik a naphegyi sportpálya építését, a hegyoldalon a földmunkást-góttló támfalat még a múlt évben elkészítették, a földgyaluk elengedték a teret, s rövidesen megkezdik a pálya sátrakozását, ebben az évben összesen mintegy 28 000 óra társadalmi munkát végeznek a fiatalok, a 2. kerületben ugyancsak befejezés előtt áll a múlt évben megkezdett sportpálya építése, a kerületben idén még egy sporttelep készül a marozibányi téren, amelyen a klement gottwald gyár ifjumunkásai 40 000 órát dolgoznak majd.

a 14. kerületi ifjusági parkban uszóműhely, atlétikai és labdarúgó edzőpályát, a nyári szünetre pedig szabadtéri tenis-klubot létesítenek, a 22. kerületben a kisz-esek nagytétényben a duna-parton épülő szabadtéri strand második útjánál segídek ezek, előreláthatólag év végéig százezer óra társadalmi munkát végeznek.

a kerületekben többszáz órát vállaltak a fiatalok a parkok karbantartásánál, virágágyak készítésénél és az utcák fásításánál.

/mti/

8.25

NR

9. kiadás 1961. április 20. 10 óra 45 perc

bb. 8. propaganda-verseny helyett izléses kirakatokkal, ötletes reklámokkal és sok új áruval készültek fel az áruházak a tavaszi vásárra - a vásárlók kívánságára május 15-ig meghosszabbítják a vásárt

i ta/gk/gy/vg 1961. április 20.

több mint egy hete országsszerte nagy tavaszi vásár kezdődött, mint a belkereskedelmi minisztérium áruházi főigazgatóságán elmondták, az eddigi helytelen propaganda-verseny helyett az idén az áruházak országsszerte egységesen izléses kirakatokkal és ötletesebb ötletesebb áru-reklámokkal készültek fel a tavaszi vásárra, az évszaknak megfelelően minden áruházat virággal díszítettek fel, a kirakatrendezők színpompás, látványos kirakatokat készítettek, amelyekben a járókelők figyelmét önkéntelenül is megragadja a sokféle tavaszi-nyári árucikk, a lottó áruház egyik kirakatában például tücsökzenekar muzsikál, a corvin áruház bejáratánál pedig a modern kornak megfelelően életragyságu autón érkezik a tavaszi hírnöke.

az áruházak osztályai is átalakultak a tavaszi vásár idejére, mindenütt előkerültek a tavaszi-nyári szöveccikkok, sokhelyütt külön strandosztályt létesítettek, s nem egy helyen önkiválasztó részlegek árusítják a tavaszi ruházati cikkeket, a kiszolgálás meggyorsítására az áruházakban 150 ugynevezett helyben-fizetéses rendszert működő osztályt is felállítottak, mivel április-május hónapban naponta 200 000 vásárlóra számíthatnak, a raktárakat is ennek megfelelően töltötték fel, jelentősen több mint 700 millió forint értékű tavaszi-nyári árucikk várja a vásárlókat, a belkereskedelmi minisztériumban végül elmondták, hogy a közönség kívánságára öt nappal meghosszabbítják a tavaszi vásárt, s az május 10-é helyett 15-ig tart.

/mti/

bb. 9. kétszázötven holdon termel földimogyorót a megyeszékhelyi béke tisz

vid so/j/gy/so 1961. április 20.

megyeszékhelyi termelőszövetkezeti közönségben jól meg-honosodott és bő termést ad a földimogyoró, nagyüzemi termesz-tésre rendezkedtek be a termelőszövetkezet lakói, a béke tisz tagjai 250 hold táperőben gazdag földön készítettek elő magányt a közkezdő tiszszékhelyen, a szövetkezetben jelen-tőleg 150 háznál és több változtatás nélkül változatot és 10 nap múlva megkezdik a mogyoró vésését.

/mti/
8.30.

NR

bb. 10. befejeződött a nagyvázsonyi kinizsi-vár helyreállítása
vid fm/ke/cy/fm 1961. április 20.

A nagyvázsonyi kinizsi várban hat esztendővel ezelőtt nagyarányú műemlékvédelmi munka kezdődött. az országos műemléki felügyelőség - a veszprém megyei tanács és az idegenforgalmi hivatal segítségével - azóta újjávarázsolta a sok harcot átélt várat. az öregtorony tövében, öt-hat méter mélységben kibontották a vár maradványait, az alapfalakat megemelték. több-éves munkával rendezték a lakótornyot és kiasták a hajdan hozzátartozó gótikus palota alapjait. szakemberek irányításával feltárták a sáncárkokat, s ma már állnak a fehér mészkőből újjáépített, magas erődfalak. hat év alatt csaknem tízezer köbméter törmelékét ástak ki, s a beépített új építőanyag mennyisége is eléri a kétezer köbmétert. a várat övező erődfalakon kívül kiépítették a belső védőfolyosókat, helyreállították a saroktornyokat és a kaputornyot is. most készül el a kaputorony gyilokjárójának feljárója, a farkasverembe és a tóból ácsolt régi fürdőmedencébe bevezették a rendezett várkut kristálytiszta forrásvizét is, már befejezték az ablakokat és régi kövekkel borították be a vár tágas udvarát.

A legújabb híradás szerint kinizsi párt újjászülöttet öreg várában ma már eredeti helyükön állnak a kőművesbútorok és fegyverek. a kinizsi párt és felcsé, magyar bánfalva egykori lakószobáiban berendezett múzeumban megismerhetik a látogatók a vár történetét. a kőtáron kívül a palota egyes termében helyreállították a korok szerint osztályozott román, gótikus, reneszánsz és barokk stílusban faragott köveket, amelyek a feltárásokon kerültek napvilágra.

A veszprém megyei idegenforgalmi hivatal a turisták szállásáról és ellátásáról is gondoskodik. a vár szomszédságában 70 személyes turistaszállót és „középkori” oszánát rendezett be.

Az 1667-ből származó ház szint helyreállított vár közelében, az egyenesak restaurált pálos kolostor falainál kinizsi párt és a vár másik ura, horváth miklós sírhelye fölött emléktáblát helyezett el az országos műemléki felügyelőség.

/mti/

9.05

bb. 11. az illetékesek válasza arra a kérdésre, miért nem gyártanak több hágó szövétet

i sz/gg/cy/vg

1961. április 20.

Egyike a legkedveltebb öltöny és sportkosztüm szöveteknek a hágó elnevezésű kelme, a hazai fésűsfonó- és szövőgyár gyártmánya. ha valaki más szövetet akar venni, csak valami jó kamgarnt, kordot, tisztagyapjú trovikált, stb-t kér, a hágót azonban már névszerint keresik, de nem mindig találják az üzletekben, vagy nincs megfelelő szín, s az is gyakori panasz, hogy kevés az aprókockás. az mti munkatársa a könnyüipari minisztérium illetékes igazgatóságához fordult, hogy választ kapjon arra a kérdésre, miért nem gyártanak többet ebből a kelmeből és miért nincs elég mintás szövésű?

A kérdésre válaszolva elmondották, hogy már évek óta egyedül a hazai fésűsfonó- és szövőgyárban készül ez a kelme. tavaly 400.000 métert gyártottak, az idén először valamivel kevesebbet akartak tervezni, de a nagy kereslet miatt mégis vállalták erre az évre is a 400.000 métert. ennél többet nem tud a gyár készíteni. gondoltak már arra, hogy más gyárat is megbiznak a hágó szövésével, de azt elvetették, mert máshol nem tudnának teljesen azonos kelmét előállítani és nem lenne egyöntetű a minőség. ezért más üzemekben más elnevezéssel ehhez hasonló, jóminőségű tisztagyapjú szövetet gyártanak, ilyen például az esztengom, a walkür, a bereg, vagy a plató és a zaus. ezeket a szöveteket azonban még kevésbé ismerik a vásárlók.

A hágónak a fole méterárúként kerül forgalomba, felét pedig a ruhagyárak dolgozzák fel. a kereskedelem már figyelembevette a vásárlóknak azt a kérését, hogy ne csak egyszínűt gyártsanak, a harmadik negyedévről már a méterárúként forgalomba kerülő hágót mind mintás szövésűvel rendelték.

/mti/

bb. 12. hűségjutalmat kapnak a termelőszövetkezeti parasztfiatalok bácsbokodon

vid so/j/cy/so

1961. április 20.

A bácsbokodi szalvai Mihály termelőszövetkezetben 49 kiszfiatal dolgozik szorgalmasan. munkájukat megbecsüli az egész tagság. a legutóbbi közgyűlésen például elhatározták, hogy ezután minden évben hűségjutalmat adnak azoknak a fiataloknak, akik legalább 200 munkagyságot teljesítenek.

/folyt. köv./
9.07

9.07

9.07

10. kiadás

1961. április 20.

10 óra 50 perc

bb. 10. befejeződött a nagyvázsonyi kinizsi-vár helyreállítása
vid fm/ke/cy/fm 1961. április 20.

a nagyvázsonyi kinizsi várban hat esztendővel ezelőtt nagyarányú műemlékvédelmi munka kezdődött. az országos műemléki felügyelőség - a veszprém megyei tanács és az idegenforgalmi hivatal segítségével - azóta újjávarázsolta a sok harcot átélte várat, az öregtorony tövében, öt-hat méter mélységben kibontották a vár maradványait, az alapfalakat megemelték, több-éves munkával rendbehozták a lakótornyot és kiásták a hajdan hozzátartozó gótikus palota alapjait. szakemberek irányításával feltárták a sáncárkokat, s ma már állnak a fehér mészkőből újjáépített, magas erődfalak, hat év alatt csaknem tízezer köbméter törmelékét ásták ki, s a beépített új építőanyag mennyisége is eléri a kétezer köbmétert. a várat övező erődfalakon kívül kiépítették a belső védőfolyosókat, helyreállították a saroktornyokat és a kaputornyot is. most készült el a kaputorony gyilokjárójának feljárója, a farkasverembe és a tábortáncsolt régi fürdőmedencébe bevezették a rendbehozott várkut kristálytiszta forrásvizét is. már beüvegezték az ablakokat és régi kövekkel borították be a vár tágas udvarát.

a legújabb híradás szerint kinizsi vár újjászülött öreg várában ma már eredeti helyükön állnak a korábbi butorok és foglyok. a kinizsi vár és felcsé, magyar bánfalva egykori lakószobáiban berendezett múzeumban megismerhetik a látogatók a vár történetét. a kőtáron kívül a palota egyes terméiben helyet kaptak a korok szerint osztályozott román, gótikus, reneszánsz és barokk stílusban faragott köveket, amelyek a feltáráskor kerültek napvilágra.

a veszprém megyei idegenforgalmi hivatal a turisták szállásáról és ellátásáról is gondoskodik. a vár szomszédságában 70 személyes turistaszállót és „középkori” csárdát rendezett be.

az 1667-ből származó paliszint helyreállított vár közepén, az ugyancsak restaurált pálos kolostor falainál kinizsi vár és a vár másik ura, horváth mihály sírhelye fölött emléktáblát helyeztél el az országos műemléki felügyelőség.

/mti/

9.05

11. kiadás

1961. április 20.

10 óra 55 perc

bb. 11. az illetékesek válasza arra a kérdésre, miért nem gyártanak több hágó szövövetet

i sz/gg/cy/vg

1961. április 20.

egyike a legkedveltebb öltöny és sportkosztüm szöveteknek a hágó elnevezésű kelme, a hazai fésűsfonó- és szövőgyár gyártmánya, ha valaki más szövetet akar venni, csak valami jó kangarnt, kordot, tisztagyapju troókált, stb-t kér, a hágót azonban már névszerint keresik, de nem mindig találják az üzletekben, vagy nincs megfelelő szín, s az is gyakori panasz, hogy kevés az aprókockás. az mti munkatársa a könnyűipari minisztérium illetékes igazgatóságához fordult, hogy választ kapjon arra a kérdésre, miért nem gyártanak többet ebből a kelmeből és miért nincs elég mintás szövésű?

a kérdésre válaszolva elmondották, hogy már évek óta egyedül a hazai fésűsfonó- és szövőgyárban készül ez a kelme, tavaly 400.000 métert gyártottak, az idén először valamivel kevesebbet akartak tervezni, de a nagy kereslet miatt mégis vállalták erre az évre is a 400.000 métert. ennél többet nem tud a gyár készíteni. gondoltak már arra, hogy más gyárat is megbíznák a hágó szövésével, de ezt elvetették, mert máshol nem tudnának teljesen azonos kelmet előállítani és nem lenne egyöntetű a minőség. ezért más üzemekben más elnevezéssel ehhez hasonló, jóminőségű tisztagyapju szövetet gyártanak, ilyen például az esztergom, a walkür, a bereg, vagy a plató és a zaus. ezeket a szöveteket azonban még kevésbé ismerik a vásárlók.

a hágónak a fele méter áruként kerül forgalomba, felét pedig a ruhagyárak dolgozzák fel. a kereskedelem már figyelembe vette a vásárlóknak azt a kérését, hogy ne csak egyszínűt gyártsanak, a harmadik negyedévre már a méteráruként forgalomba kerülő hágót mind mint is szövással rendelte.

/mti/

bb. 12. hűségjutalmat kapnak a termelőségvetkezeti parasztfiatalok bicsbokodon

vid so/j/cy/so

1961. április 20.

a bicsbokodi szalvai mihály termelőségvetkezeti 49 kisleány fiatal dolgozik szorgalmasan. munkájukat megbecsüli az egész tagság. a legutóbbi közgyűlésen például elhatározták, hogy ezen-től minden évben hűségjutalmat adnak azoknak a fiataloknak, akik legalább 200 munkagyságot teljesítenek.

/folyt. köv./

9.07

HE

D

12. kiadás 1961. április 20. 11 óra 10 perc

bb. 12. /műségjutalmat kapnak... folyt./ gy

évenként 184 mázsa kukorica mindenkori értékének megfelelő összeg kerül szétosztásra, a múlt évi helytállásáért több mint 25 000 forintot kaptak a kiszések. a kezdenyezés hatására több iparban dolgozó fiatal kérte újrafelvételét a termelőszövetkezetbe.

/mti/

bb. 13. az idén újabb látóvalók várják a vas megyébe látogató hazai és külföldi turistákat

vid fm/ke/gy/fm

1961. április 20.

a jó idő beköszöntésével egyre több hazai és külföldi kiránduló keresi fel vas megye - főleg szombathely, kőszeg, sárvár nevezetességeit. az elmúlt évben mintegy 150 000 hazai és külföldi turista látogatott vas megyébe. a kőszegi múzeum vendégkönyvébe például több mint 50 000, a szombathelyi savaria múzeum vendégkönyvébe pedig 60 000-en írták be nevüket.

az idén még több látogatót várnak a megyébe. szombathelyen már tavasszal elkészült többek között az oladi kilátó, folytatják az isceum ásátásait, a római-kori romok ort csinosítását, s láthatóvá teszik a köztársaság téri római-kori mozaik-részletet is. kőszegen jelentősen előrehaladtak már a jurisich-vár helyreállítási munkái. az elővárbán megkezdtek a turistaszálló építését. sárváron tovább gazdagodik a nádassy múzeum, csinosodik a vár, s a tervek szerint a várat övező parkot egybekapcsolják az erdészeti tudományos intézet híres arboretumával. nagy jövője van az idegenforgalom szempontjából körmeneknek is. rumbelhozják az ősi battányi kastélyt, megnyitják a tájmúzeumt.

a megye idegenforgalmának fellendítésére idegenforgalmi tanácsot hoztak létre, a turisták szakszerű vezetésére 40 új idegenvezetőt képeznek ki.

/mti/

9.12

ab

10

13. kiadás 1961. április 20. 13 óra 10 perc

bb. 14. az ország legnagyobb építkezéseire mennek háromhónapos szakmai gyakorlatra az első éves építész- és általános mérnök-hallgatók

i sb/tr/gy/vg

1961. április 20.

az építőipari és közlekedési műszaki egyetem, és az építésügyi minisztérium az év elején szocialista szerződést kötött az iskola-reform és a kölcsönös tudományos munka támogatására. a szerződés egyik pontja szerint már megkezdődtek az előkészületek, hogy az idén először, nyári szakmai gyakorlatra mehessenek az építkezésekre az elsőéves építész- és általános mérnökhallgatók.

az egyetemisták brigádjai fizikai munkát végeznek majd: betonoznak, falaznak, vakolnak, s maguk szervezik meg a munkacsoportok kiszolgálását is. ezzel sok olyan ismeretet és tapasztalatot szereznek, amelyet az egyetem falai között nem lehetne elsajátítani. az ország legnagyobb építkezéseit segíti a nyáron az egyetem mintegy 230 elsőévese a háromhónapos szakmai gyakorlaton. a dunai cement- és mészmu, a tiszavidéki vegyikombinát, a tiszamenti vegyiművek, a pécsi új városrész, valamint a sztálinvárosi középblokkos és az üllői uti józsef attila lakótelep nagyblokkos munkahelyeire mennek, hogy a korszerű építkezéseken sokat tanuljanak, s egyúttal hozzájáruljanak a fontos beruházások átadási határidőinek megrövidítéséhez.

a különböző építőipari technikumokban már hagyományossá vált, hogy az első három évfolyam hallgatói nyáron szakmai gyakorlaton vesznek részt. így az idén 1 200 építész, 100 építőanyagipari és 200 épületgépész hallgató négy hétig dolgozik majd a nagy építkezéseken és a jelentősebb építőanyagipari gyárakban.

/mti/

bb. 16. szabadtéri színpad és filmszínház épül kecselen

vid fm/ke/gy/fm

1961. április 20.

szabadtéri színpad és szabadtéri filmszínház épül - társadalmi munkával - bács megye egyik kis községében, kecselen. az új létesítményt május 1-én avatják fel.

/mti/

9.15

10

79

16. kiadás

1961. április 20.

11 óra 40 perc

bb. 22. másfélhónappal megrövidítették a gépszerelések határidejét a sztálinvárosi salakhabosító üzemben.

vid te/gy/ki

1961. április 20.

az építőipar megnövekedett szükségleteinek kielégítésére a sztálinvárosi kohászati kombinátban korszerű, billentőtálcás salakhabosító művet építenek. a gyár- és gépszerelő vállalat munkásai február közepén tartott termelési tanácskozásukon felajánlották, hogy az egyébként is fél évvel előbbre hozott határidőket újabb hat héttel megrövidítik. molnár imre állványozó, földházi istván és szabó istván szerelő, továbbá striffler lászló előszerelő brigádjai a vállalatot teljesítették és körülbelül hat héttel előbb felszerelték a gépeket, amelyek forgatásra és próbaüzemre készen állnak. a beruházók véleménye szerint most az émi 1. számú gépszerelő vállalat és az elektromos szerelőipari vállalat dolgozói a sor, hogy a darugálya menti vezetékot, illetve az erőátviteli berendezéseket mielőbb felszereljék. úgy számítják, hogy a villamosági berendezések május első felében elkészülnek és május második felében - határidő előtt öt-hat héttel - az új korszerű billenthető tálcás berendezéssel megkezdhetik a folyamatos salakhabosítást.

/mti/

bb. 23. vízszűrő bazalt

vid te/gy/ki

1961. április 20.

a dunántúli iszvárbánya vállalat szakemberei megállapították, hogy a bazalt egyik fajtája, az úgynevezett hólyagos bazalt, jól használható vízszűrésre is, s ezért idén nagyobb mennyiségben bányásszák: legnagyobb lelőhelyét, a mindszentkálta-i kopaszhegyen találják meg. ez a bánya teljesen fedezi a hazai szükségletet. a vízszűrő közt még a batatonfalvidéki vulkánok működésének idején keletkezett, a felnyomuló folyékony lávában apró hólyagokban gáz halmozódott fel, ami a láva lehűlése, megszikkadása után elillan. a gáz helyén apró üregek keletkeztek, s a kőzetnek éppen ezt a tulajdonságát használják ki szűrésre. a hólyagos bazaltot átvezetett víz szennyező anyagai ugyanis a lyukacsokban fennakadnak, s így a víz kristálytisztává lesz.

a batatonpart ellátására épülő újabb vízművek szűrőberendezését már ezzel a kőzettel töltik meg.

/mti/

9.33

HR

HR

17. kiadás

1961. április 20.

11 óra 30 perc

bb. 21. negyvenmillió forint közsegfejlesztésre - strandok, orvosi rendelők, egészségházak, művelődési otthonok és óvodák épülnek baranya falvaiban

vid fm/ke/gy/fm

1961. április 20.

sok baranya megyei faluban kezdődtek meg a közsegfejlesztési munkák. ötven községben láttak hozzá a járdaépítéshöz. a járdák nagyrészt a cementnél könnyebben beszerezhető bitumból készítik és időben gondoskodtak bitumenkeverő gépekről.

megkezdtek a közsegfejlesztés munkát sok más területen is. harkányban a nyári strandidényig újabb medence készül el egymillió forintos költséggel. befejezéshez közelodik a magyarhercelelődi termálvizes strandfürdő, a siklósi sportuszoda, a sallyei strand, valamint a bolyi és az egerági tisztasági fürdők építése. baranya falvaiban az idén hét fürdőt helyeznek üzembe. kismányádán, sósvertikén, kovácshidán egészségházak, hird, kökényen, csonkamindszent, siklós, drávasztára községében orvosi rendelők, másik négy községben orvoslakások épülnek a közsegfejlesztési alapról. borjádán iskolai tanterem építését kezdték meg, kozármislyénben, nagykozáron, kemsén, kétujfaluban, beremendén, tésnán, turonyban, kisdobszán már épülnek a művelődési házak, baranyában 23 új művelődési házat avatnak, a pécsváradi járás valamennyi községében klubokat létesítenek 1961 végéig. négy baranyai községben bővítik a könyvtárak helyiségeit, a siklósi és a szigetvári járás falvaiban a közsegfejlesztési alapról hozzájárulnak a járásban folyó régészeti ásásokhoz, a műemlékek helyreállításához is. a programba vett öt baranyai falusi óvoda közül eddig a királyegyházi építését kezdték meg. dunafalván két-tantermes napközi otthon létesül, majson állandósítják az idénybölcsődét. helyi erőből végzik el öt baranyai falu villamosítását. dunaszekcsén, siklóson törpevízművek épülnek, villányban, máriagyúdon, báron bővítik a meglevőket. mohácsoson a 2,1 millió forint közsegfejlesztési alapról elvégzik a dunaparti sétány villamosítását, szabadtéri színpad építését, az összeget zömében város-szépítészeti, idegenforgalmi célokra költik.

baranyában összesen 40 millió forintot fordítanak ebben az évben közsegfejlesztési célokra, ebből 3,5 millió forint a felajánlott társadalmi munka értéke, míg 1,5 millió forint értékű anyagot helyi forrásokból teremtenek elő.

/mti/

09.30

HR

HR

mti belföldi hírek

18. kiadás 1961. április 20. 11 óra¹⁰ perc

bb 25. az angol légügyi küldöttség vezetője megkoszoruzta a magyar hősök emlékművét

t bc/j vm mi 1961. április 20.

Lord Douglas, az angol királyi légierők első marsallja, a British European Airways angol légitársaság elnöke a hazánkban tartózkodó angol légügyi küldöttség vezetője, csütörtökön délután a hősök terén megkoszoruzta a magyar hősök emlékművét.

A koszorúzásnál jelen volt görgényi daniel vezérőrnagy, római rudolf, a légügyi főigazgatóság vezetője, rácz pák, a külügyminisztérium osztályvezetője, dr. gyalmos jános, budapest főváros tanácsa végrehajtó bizottságának elnökhelyettese, hüvös sándor, a malév vezérigazgatója.

Ott volt n. j. a. cheetham, nagy-britannia és észak-írország egyesült királyság budapesti követe, s az angol követség több tagja. /mti/

bb 26. e héten csütörtök délig 36 vagon tojás érkezett a fővárosba

i n. j/j vm so 1961. április 20.

A nagyvásártel epre csütörtökön reggel 31 vagon és 14 tehergépkocsi áru futott be. a vagonszállítmányok így osztóttak meg: 1 vagon vegyes darabáru, 11 vagon burgonya, 1 vagon papaj, 1 vagon alma, 1 vagon narancs, 6 vagon citrom, 8 vagon tojás és 2 vagon vágottbaromfi. a tehergépkocsik különféle zöl dárut hoztak fel.

A fővárosi csarnokokban, piacokon és az élelmiszerüzletekben tojásbőség van. e héten csütörtök délig 36 vagon friss tojás érkezett a fővárosba, ára nem változott. a primőrök közül a pirosretket csomónként 1-1.50, a szabadföldi salátát fejenként 1-1.30, a melegágyit 1.20-1.80, az osztályozott spárgát pedig kilónként 4-20 forintért árusították. /mti/

11.15

mti belföldi hírek

20. kiadás 1961. április 20. 15 óra⁰⁵ perc

/bb 24. 550 külföldi1. folyt./vm

A nagy érdeklődés miatt helyhiányában jóformán az anyag felét sem tudják bemutatni a közönségnek. természetesen valamennyi gyűjtemény résztvesz a versenyben, s nemzetközi: lengyel, csehszlovák, jugoszláv, francia, olasz, finn, izraeli és nyolc magyar szakemberből álló zsűri bírálja az anyagot. eredetileg a múcsarnokban tervezték a kiállítást, amely már kicsinyek bizonyult. ezért ott csak az egyéni gyűjteményeket állítják ki. ezenkívül a szépművészeti múzeum márványcsarnokában az állami szervek anyagát mutatják be, műjégpályán az ifjúsági kiállítást rendezik meg, a rózsza ferenc művelődési ház két emeletén pedig az egyének motivum gyűjteményeit állítják ki. a műjégpályán rendezett kiállítás egyébként - amely külföldi kérésre jött létre - a világ első nemzetközi ifjúsági bélyegkiállítása lesz.

Jellemző a nagy érdeklődésre, hogy eddig már több külföldi ország bélyeggyűjtői - többek között szovjet, csehszlovák, lengyel, jugoszláv, francia, amerikai gyűjtők - szerveztek csoportos utazást budapestre.

A nagy nemzetközi eseményt a posta igyekszik színössé tenni. a közl. kedési múzeum segítségével például helyreállítanak egy tizenkilencedik századbeli postakocsit, amely korabeli öltözetű postással járja majd a várostig tet és a népköztársaság útja egy részét s az ott elhelyezett postaládákat üríti, a küldeményeket pedig különleges bélyegzővel látja el. a műjégpályán alkalmi postahivatalt állítanak fel és emlék bélyeg sorozatot adnak ki. /mti/

14.25.

19. kiadás 1961. április 20. 15 óra 15 perc

bb 24. 550 külföldi bélyeggyűjtemény - értékes ritkaságok - klasszikus és teljes magyar bélyeg gyűjtemények - nemzetközi ifjúsági bélyeggyűjtemény találkozó - készülődés a budapesti bélyeg világkiállításra

i kf/kf vm vg 1961. április 20.

a magyar bélyegkiadás és gyűjtés fejlődését, bélyegkultúránk elismerve a bélyeggyűjtő nemzetközi szervezetét, a fip hazánknak adta az idei világkiállítás rendezésének jogát, mint ismeretes az 1961. évi bélyegvilágkiállítást és az ezzel összefüggő nemzetközi kongresszust szeptember 23 és október 3 között rendezik meg.

az érdekes nemzetközi eseményre már készülődik a hazai bélyeggyűjtők tábora, a posta, a bélyeggyűjtő szövetség, s külföldről is nagy az érdeklődés. a magyar bélyeggyűjtők országos szövetségében elmondották, hogy eddig 22 ország - köztük a szovjet, a csehszlovák, a francia, a finn, a kanadai, az izlandi posta jelentette be részvételét. az egyéni versenyzők száma eléri a hétszázötvenet, köztük 200 magyar és 550 külföldi bélyeggyűjtő van. még indiából, izlandból, portugáliából, dél-afrikából, braziliából is küldenek gyűjteményeket a kiállításra. igen érdekes, hogy anglia, bár nem tagja a nemzetközi szövetségnek, 32 gyűjteményt jelentett be. nagy izgalommal várják például normann hill gyűjteményeit. az angol gyűjtő rowland hill-nek, a világ első bélyegkiadójának a leszármazottja.

a világ legértékesebb, legritkább bélyeggyűjteményének a találkozója sok ritkaságot ígér. nemkülönben gazdagnak mutatkozik például az olasz anyag, amely az ó-olasz államok ritka bélyegait, a legteljesebb olasz gyűjteményeket mutatja be. a franciák az első francia bélyegek lencze rekonstrukcióját is kiállítják. ott lesznek a kiállításon a 100 éve készült első lengyel bélyegek. az angol, az angol-gyarmati, a régi német államok bélyegainek gyűjteménye. a 80-100 évvel ezelőtt kiadott bélyegkiadatok legértékesebbek igen nagy értéket képviselnek. a bélyegszakértők legvitatottabb becslése szerint is több millió angol fontot tesz majd ki a kiállítás anyagának értéke. nem lesz ritka a 3-4 millió forintot érő gyűjtemény, amelyeket természetesen külön megbízottak, s őrzésükre különleges biztonsági intézkedéseket tettek.

/folyt.köv./

Al

N

21. kiadás 1961. április 20. 15 óra 15 perc

bb 27. halásznapi értekezlet tanyahajón - háromnapos tapasztalatcsere kezdődött szegeden

vid so/j vm mi 1961. április 20.

háromnapos halásznapi értekezlet kezdődött csütörtökön szegeden. a megbeszélés résztvevői: a csongrád megyei halásznapi szervezetek, állami és tőgazdaságok, valamint haltenyésztéssel foglalkozó mezőgazdasági termelőszövetkezetek képviselői a vízügyi igazgatóság tisztai tanyahajóján jöttek össze.

a természetes vizek halászatáról sárfy ede, a gödöllői kísérlettenyésztési kutató intézet tudományos munkatársa tartott nagy érdeklődéssel kísért előadást. felhívta a jelenlevő szakemberek figyelmét többek között a rizsföldeken való ivadéktelepítés gazdaságosságára. a halak tetése nélkül egy hold rizsföldön 20-50 kiló ivadék nevelhető. ez a módszer a rizstermelés szempontjából is előnyös. megfigyelték, hogy a halakkal telepített rizstáblákon kevésbé fejlődnek a gyomnövények, és a pontyok irtják a kagylósrákot, a ,,vizi gabona,, kárttevőjét.

a tapasztalatcsere résztvevői pénteken és szombaton további szakmai előadásokat hallgatnak meg, illetve mondják el tapasztalataikat. ezenkívül ellátogatnak a szeged-fehértői halgazdaságba.

/mti/

bb 29. időjárásjelentés

tm vm 1961. április 20.

a meteorológiai intézet jelentései április 20-án, csütörtökön 13 órakor:

holnap kevesebb eső

az északi jégestenger környékén, a skandináv félsziget nyugati részén és délnyugat-Európában továbbra is derült, csendes az idő.

/folyt.köv./

13.30

Al

N

22. kiadás

1961. április 20.

15 óra

perc

/bb 29. időjárásjelentés.....1.folyt./vm

európa többi részén szeles, csapadékos, változó idő uralkodik. a 45. szélességi körtől délre fekvő területeken tegnap a hőmérséklet legmagasabb értéke sokhelyen elérte a 20-25, sőt egyes helyeken a 29 fokot. ma hajnalra a levegő az 50. szélességi körtől délre sokhelyen 15 fokig hűlt le. hazánkban tegnap felhős, esős idő volt, napsütés csak az ország északi felében, továbbá síófokon és szégeden volt 1-2 óra hosszúig. eső az egész országban hullott, a dunántul nyugati felében kisebb mennyiségben. az ország többi részén rendkívüli esőzések léptek fel. néhány helyről zivatart is jelentettek. mezőcsátón 31, nyíregyházán 33, nagykönyiban és székelyszárdon 34, tiszaroffon 37, szolnokon 39, vémenőden 43, atsószentmártonon 50, tengyeten 52, mohácson 53, mágoacson 61, felsőmindszenten és bolyon 65, síklóson 63, pécsen 75, mátészalkán 115 milliméter esőt mértek. napközben a hőmérséklet országsszerte 13-19 fokig emelkedett, hajnalban a levegő 8-12, síófokon és budapesten 13 fokig hűlt le. budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 14.1 fok volt, a sokévi átlagnál 2.2 fokkal magasabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 17 fok, a tengelyszintre átszámított légnyomás 760 milliméter, mérsékelt emelkedő irányzatú.

várható időjárás péntek estig: mérsékelt, időnként élénk északi, északkeleti szél. ma többhelyen eső, zivatar. holnap kevesebb felhő, néhány helyen még délutáni zápor. várható legolcsóbb éjszakai hőmérséklet nyugaton és északon 3-7, néhány helyen talajmenti fagy, máshol 7-10. legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 15-20 fok között. a duna vízállása ma reggel 315 centiméter.

bb 30. új fajták, új agrotechnika - több és jobbminőségű burgonyát termelnek a közös gazdaságok

vid ő kz/so vm

1961. április 20.

a holdankénti hozamok és ezzel összefüggésben az ősstermést tekintve egyik évről a másikra is erősen hullámzó burgonyatermelésünk a szövetkezeti gazdálkodás túlsúlyra jutásával már az elmúlt évben igen jelentős mértékben fejlődött: a kereskedelem egész évben bőségesen el tudta látni a lakosságot abból a fontos tápláléki cikkből.

13.50.

AE

23. kiadás

1961. április 20.

15 óra

perc

/bb 30. új fajták, új agrotechnika...1.folyt./vm

az idén a követelmények még magasabbak. az ipar és a kereskedelem igényeinek teljes kielégítésére törekvés mellett, a fajtaváltások bővítésével, a minőség javítására is komoly erőfeszítés tapasztalható.

az ország legfontosabb burgonyatermesztő vidékén, a nyírségben, a múlt évhez hasonló nagyságú területen, összesen 83.000 holdon termelnek burgonyát. sok olyan közös gazdaság van ezen a vidéken, amely szántóterületének kerékén husz százalékosan termesztette a fontos növényt. a vetés az egész vidéken általánosan megkezdődött, s már eddig több mint 50.000 holdon rakták földbe a gondosan válogatott gumókat.

ezzen a hagyományos burgonyatermesztő vidéken, ahol évtizedek óta apáról-fiúra szállt természetesen a termelési módszereket alkalmazták, az idén szinte általánosan átalakult a termelési technika. a múlt évi 176 mellé 800 új burgonyavetőgépet kaptak a nyírségi termelők szövetkezetek, a nagy teljesítményű, kitérőgépek nemcsak a munkát teszik könnyebbé és gyorsabbá, de ezek alkalmazásával nyílt lehetőség arra is, hogy a megszokott 14.000-16.000 helyett 24.000 gumót vessenek holdanként. még nagyobb mérvű a változás a fajtaváltásnál. a szövetkezeti gazdaságok már az idén megtették az első lépést a tájtermelés kialakítására: a hagyományos fajták helyett a sajátos talaj-és éghajlati viszonyoknak jobban megfelelő új fajtákat: a kisvárdai boldogitót, rózsát, aranyalmát és a felújított gül-babát vetik. valamennyi új fajta a réginél izesebb, ugynevezett konyha-fajta. minden bizonnyal nagyon kedveltek lesznek a háziasszonyok körében. a jobb új fajták elterjedését igen nagy mértékben segítették az állami gazdaságok, amelyek az elmúlt hónapokban 40.000 mázsa kisvárdai nemisítési minőségű vetőgumót adtak kölcsön az új közös gazdaságoknak.

/folyt.öv./

13.53

AE

/bb 30. uj fajták, uj....2.folyt./vm

az új fajták nagymérvű térhódítása jellemző az ország másik fontos burgonyatermesztő vidékére, a somogy megyei közös gazdaságokra is. ezen a vidéken a keszthelyi mezőgazdasági akadémia mariettapusztai kísérleti gazdaságában előállított három új fajta, a somogyi kifli, a somogyi korai és a somogyi sárga nagyüzemi termesztését kezdik meg az idei tavaszon.

a termés és elősegítése érdekében kiterjedten alkalmazzák a szövetkezeti gazdaságok a már az elmúlt évben is bevált ösztönző prémiumrendszerüket. az ország egyik legjobb burgonyatermesztő közös gazdaságában, a homokszentgyörgyi zöldmező termelőszövetkezetben megállapították, hogy egy-egy fajta termésére hány munkalegység szükséges holdanként és ugyancsak fajtánként állapították meg azt is, hogy mennyit kell egy holdon termélni. a tervben felült termelt burgonya minden mázsája után 20 forint prémiumot fizetnek ki készpénzben. az előcsináltatott, korai burgonyánál az értékesített mennyiséget fogadták el a prémizálás alapjaként, s úgy határoztak, hogy az értékesített mennyiség 28 százalékát adják jutalomként, ugyancsak készpénzben. a pontos, időre történő szállításban érdekelt fogatósok 5 százalékos prémiumrészesedést kapnak.

a bakonyvidéket - zirc, olaszfalu, tés, plény környékét - a szakemberek „burgonyaszakmátóriumnak” nevezik. azon túl, hogy itt terem az országban a legégszűgesebb burgonya, a tapasztalat tanúsága szerint az ország más vidékein már leromlott fajták itt, a sajátos talaj és éghajlati viszonyok következtében, regenerálódnak.

a híres bakonyi „krumpliszakmátóriumban”, az idén 1.800 holdon termelnek államilag ellenőrzött minőségi vetőburgonyát. az idei tavaszon kezdik meg egy, a dunántúli talaj- és éghajlati adottságokhoz jól alkalmazkodó, előcsináltatásra is kitűnően alkalmas fajtajelölt elszaporítását. ez a rózsaszínűju, fehérhúsú új fajtajelölt a kísérleti tapasztalatok szerint átlagosan 15-20 százalékkal nagyobb termést ad majd, mint a dunántúli viszonyok között mindeddig gyenge eredménnyel vizsgázó kisvárdai rózsá. a szakemberek véleménye szerint a három új somogyi fajta mellett ez lesz az egyik legfontosabb dunántúli tájfajta.

/folyt.köv./

14.15.

/bb 30. uj fajták, uj....3.folyt./vm

az egész megyében egyébként 25.000 holdon termelnek az idén burgonyát. ekkora területről már nem csak a közép-dunántúli iparvidéket - várpalota, ajka dolgozóit - látják el bőségesen, de jelentős tételeket szállítanak a fővárosba is.

a borsodi iparvidék ellátása érdekében ismét fölvirágoztatják a burgonyatermelést a megye hagyományos termőterületein, a mezőcsáti járásban, cigánd és ricse környékén. ezeken a helyeken a vetés már jóval korábban megkezdődött, s nem egy helyen már ki is kelt. májusban már új burgonyát visznek piacra a termelőszövetkezetek. a szakemberek számítása szerint a vetésterrület növekedése és a nagyobb termelékenységű fajták használata következtében az idén körülbelül 100.000 mázsával több burgonyát terem a megyében, mint a korábbi években.

a nagy munkát ebben a megyében 30 burgonyátültető gép segíti. az utóbbi héten 4.000 holdon, összesen pedig 15.000 holdon került már a földbe a vetőgumó./mti/

bb 28. kétnapos tiszántúli mezőgazdasági gépesítési tanácskozás kezdődött szarvason

vid j vm so

1961. április 20.

szarvason, az árpád szálló dísztermében kétnapos tiszántúli mezőgazdasági gépesítési tanácskozást rendezett a módszer szakemberek szakszervelete és a gépipari tudományos egyesület mezőgépesz csoportja. csütörtök reggel békés, csongrád, szolnok, hajdu és szabolics-szatmár megyéből több mint 100 állami gazdasági, gépálmási és termelőszövetkezeti szakember érkezett a tanácskozásra.

/folyt.köv./

14.25.

HG

26. kiadás

1961. április 20.

15 óra

perc

/bb 28. kétnapos tiszántuli...1.folyt./vm

dobi ferencnek, a medosz titkárának bevezető szavai után „mezőgazdasági gépesítésünk helyzete, címmel legány miktós, az fm gépállomási és gépesítési főigazgatóságának osztályvezetője tartott értékes előadást. az új traktortípusokról beszélt pohrer emil, a vörös csillag traktorgyár főmérnöke és michnai sándor, a mezőgazdasági gépkisérletti intézet osztályvezetője, a csöves-kukorica gépi betakarításáról vodnyánszki rudolf, a mezőgépféjlesztési intézet vezető főmérnöke, az állattenyésztés gépesítéséről pedig dr. bánházi gyula, a mezőgazdasági gépkisérletti intézet igazgatója tartott előadást.

az előadó és a hozzászólók egyaránt hangsúlyozták, hogy tájegységenként kell eldönteni egyes talajművelő, növényápoló, betakarító vagy egyéb gép alkalmazhatóságát. részletesen megvitatták különböző szikes talajok művelésére alkalmas géptípusokat, a talajlazító, talajjavító és egyéb mezőgazdasági munkára készült új gépeket, valamint a helyi újításokat, módosításokat.

a tanácskozást pénteken folytatják. pénteken délután gyakorlatban tanulmányozzák a szárvasi öntözési és rizstermosztési kutató intézet bikazugi kísérleti gazdaságában jó bevált öntözési módokat. a tanácskozás részvevői megtekintik a világhírű szárvasi arborétumot is./mti/

bb 31. sok külföldi iparcikk-újdonsággal találkozhatnak a budapesti ipari vásár látogatói - kis planetarium az ndk pavilonban - nyilatkozatok az ndk, a lengyel, az osztrák és a jugoszláv kiállítás előkészületeiről

szé/hbj/g g vm vg

1961. április 20.

nemzetközi méretekben is egyre jelentősebb gazdasági eseménynek számít a budapesti ipari vásár, mind több külföldi cég mutatja be gyártmányait. milyen újdonságokat tartogatnak a külföldi pavilonok a magyar érdeklődők számára, erre a kérdésre adott választ az ndk kereskedelmi tanácsosa, a lengyel pavilon igazgatója, valamint az osztrák és a jugoszláv kereskedelmi attasé.

/folyt.köv./

14.40.

HL

27. kiadás

1961. április 20.

15 óra

50 perc

/bb 31. sok külföldi...1.folyt./vm

helmut böhning, az ndk kereskedelmi tanácsosa csütörtökön sajtótájékoztatót számolt be az ndk kiállításának előkészületeiről. elmondotta, hogy az ndk hét külkereskedelmi vállalatának exportcikkeit 720 négyzetméter fedett és 480 négyzetméter szabad területen állítják ki. jelentős helyet kapnak majd a gépek, a járművek, az elektrotechnikai cikkek, vegyipari berendezések és a könyvek is. bemutatunk két és fél tonnás robusz tehéngépkocsit és kiállítjuk a kényelmesebb belső elrendezésű trabantot is - mondotta. most a világűr meghódításának korszakában minden bizonnyal a jénai karl zeiss művek planetariuma tart számot a legnagyobb érdeklődésre. optikai vetítéssel hat méter átmérőjű kupolában, hatszoros nagyításban nappal is 5000 csillagképet lehet majd látni. a csillagterképet egyszerre 40-60 személy szemlélheti.

stefan kubacki, a lengyel pavilon igazgatója a következőket mondotta: - kiállításunk tükrözi majd ipari fejlődésünket, azt, hogy a lengyel ipar termelése 1949-hez viszonyítva négyszeresére, a háború előttihez mértén pedig hét és félszeresére emelkedett. országunkban minden negyedik dolgozót a gépipar foglalkoztat és gépgyártásunk erőteljes fejlődéséről szintén meggyőződhetnek a vásár látogatói. pavilonunkban központi helyet foglalnak el a korszerű szerkezeti megoldású, pontos munkavégzésre alkalmas fém-, valamint fémegymunkáló szerszámok. gépjármű-kiállításunkon a már ismert warszawa gépkocsin kívül bemutatjuk a nysa törpe teherautót, a törpebuszt és mentőautót. vegyiparunk is számos új termékével, köztük a szintetikus kaucsukkal jelentkezik a vásáron. az érdeklődő közönség husz különböző rádiótípussal ismerkedhet meg. meghívjuk a vásárlátogatókat butorkiállításunk megtekintésére is, az idén praktikus konyhabutorokkal és három gyermekszoba garnitúrával jelentkezünk.

dr. ladislaus wagner osztrák kereskedelmi attasé elmondotta, hogy a budapesti vásárokon az előző két évben elért kedvező sikerek arra késztették az osztrák kiállítókat túlnyomó részét, hogy budapestet ismét beiktassák ezévi vásárprogramjukba.

/folyt.köv./

14.50.

HL

N

mti belföldi hírek

28. kiadás 1961. április 20. 18 óra 30 perc

/bb 31. sok külföldi.....2. folyt./vm

az idei vásáron mintegy 90 osztrák cég vonul fel - a gyártmányok sokaságából csak néhányat említhetünk meg - mondták - süléctől a magneto fon-szalagig a nagyközönséget érdeklő rengeteg fogyasztási és használati cikket mutatnak be az osztrák vállalatok. pavilonunkban megtalálható majd a gép, az elektro és az optikai ipar számos új terméke. a magyarországi és ausztria közötti áruforgalom 1960-ban csúcstérteket ért el és bízunk abban, hogy a budapesti ipari vásár tovább erősíti majd kereskedelmi kapcsolatainkat.

- az ezévi budapesti ipari vásáron jugoszlávia kiállítása 1200 négyzetméternyi területet foglal el, - mondták milenko drakulic, a jugoszláv szövetségi népköztársaság budapesti nagykövetségének kereskedelmi tanácsosa - 23 külkereskedelmi vállalatunk mintegy 50 jugoszláv gyár, iparvállalat legújabb termékeit állítja ki. bemutatjuk a kiváló minőségű háztartási világosberendezések legújabb típusait, látható majd pavilonunkban különböző textilja, kötöttáru, konfekciócikk és érdekes kollekciókat állított össze bőr-, cipőiparunk is. magyarországon is jó hírnévnek örvendenek a jugoszláv bútorkészítők és a legújabb tervezésű lakberendezési tárgyakat tíz gyár küldi el budapestre. bemutatunk 18 új típusú motorkefépárt és mopédet is. könyvkiadásunk új termését, köztük magyar nyelvű műveket is elhozunk budapestre. a szabadban vonultatjuk fel gép-és járműiparunk újdonságait, továbbá a mezőgazdasági gépeket. olyan árucikkek kiállítására törekedtünk, amelyek érdeklődésre tartanak számot a magyar kereskedelmi körökben. /mti/

mti belföldi hírek

29. kiadás 1961. április 20. 18 óra 5 perc

bb 32. kétnapos ankét az anyagmozgatás kérdéseiről
t tz/gk vm vg 1961. április 20.

csütörtökön reggel a technika házában körülbelül 600 szakember részvételével megkezdődött a gépipari tudományos egyesület, a mezőgazdasági és élelmiszeripari tudományos egyesület, valamint a magyar kémikusok egyesülete által rendezett kétnapos országos anyagmozgatási ankét.

a megbeszélésen 15 előadás hangzik el a gépipar, a vegyipar, az élelmiszeripar és az építőipar anyagmozgatásának gazdasági, üzemszervezési, technológiai és gépészeti kérdéseiről, valamint a daruk és az emelőgépek új óvórrendszabályairól. a megvitatott kérdéseket műszaki filmek bemutatásával is érzékeltetik.

az ankétot dr. varga józsef egyetemi tanár, a gépipari tudományos egyesület elnöke nyitotta meg.

bevezető előadásában kincses istván kohó-és gépipari miniszterhelyettes az anyagmozgatási kérdések megoldásának jelentőségét hangsúlyozta. e tekintetben hazánkra külön is nagy feladást ró az, hogy a kölcsönös gazdasági segítség tanácsában tömörült államok tavaszi egyeztetésekor mi kaptuk meg a vegyipari és az élelmiszeripari anyagmozgató gépek és berendezések gyártásának és fejlesztésének feladatát.

- az anyagmozgatás költségei - mondták - igen nagy részét teszik ki a termelés összköltségünk, így az építőiparban, a bányászatban és a mezőgazdaságban 50-70, a kohászatban 35-50, sőt még a gépiparban is mintegy 15-30 százalékát. az anyagmozgatási problémák megoldása és anyagmozgató gépek nélkül nincs korszerű termelés, de ezeknek a berendezéseknek a gyártása és fejlesztése hazánkban mindennek ellenére meglehetősen elhanyagolt. a szervezett együttműködés híján legtöbbször az egyes tancák és iparigazgatóságok gondoskodnak alkalmasszerűen az éppen szükséges berendezések elkészítéséről.

javasolta, hogy a rendező egyesületek már most tüsszék napirendre egy újabb, átfogóbb, a népgazdaság minden területét érintő anyagmozgatási konferencia összehívását.

az ankét pénteken estig tart. /mti/

30. kiadás

1961. április 20.

13 óra 15 perc

bb 36. német szülészprofesszorok debrecenben

vid fm/tr vm fm 1961. április 20.

a debreceni orvostudományi egyetem szülészeti klinikájának meghívására nyolc szülészprofesszor érkezett debrecenbe a német demokratikus köztársaságból és a német szövetségi köztársaságból. a német szülészprofesszorok tudományos közleményekből már ismerik a debreceni szülészeti klinika eredményeit és most négy napos utikon személyesen ismerkednek a klinika gyógyító-és kutató munkájával.

a vendégeket dr. árva sándor professzoré, a debreceni orvostudományi egyetem szülészeti klinikájának igazgatója fogadta. a professzoroknak bemutatják a szülészeti klinikát, a vendégek műtéteken vesznek részt, s tudományos kutatómunkákkal ismerkednek. többek között a debrecenben folyó hormonkutatásokról, az ivarszervi gümőkorról, a rák korai felismerését szolgáló új eljárásokról tájékoztatják a német professzorokat, akik megismerkednek a debreceni szülészeti klinika rádium-műtőjének munkájával is. debreceni tartózkodásukat felhasználják arra is, hogy megtekintsék a város nevezetességeit, ellátogassanak a hortobágyra és budapestre is. /mti/

bb 34. hazaérkezett sikeres bulgáriai szerepléséről a debreceni népi táncegyüttes

vid fm/tr vm fm 1961. április 20.

a blagoevgrádi állami népi együttes magyarországi vendégszereplésének viszonzásaként bulgáriában turnén vett részt a debreceni népi táncegyüttes. tizenkilencnapos bulgáriai utjukról csütörtökön érkeztek vissza debrecenbe. az együttes tizenkét alkalommal lépett fel bulgáriában, s előadásait körülbelül huszszor néző tekintette meg. a legnagyobb sikere a hortobágyi pásztortáncoknak volt. a debreceni népi táncosok megtanították bolgár barátait a mikepécsi csárdásra, ők viszont megtanulták az egyik bolgár kendős táncot, ezt a népek barátsága című műsorukban bemutatják a magyar közönségnek is. /mti/

le

6

31. kiadás

1961. április 20.

20 óra 10 perc

bb 33. a hosszantartó szárazság nem okozott lényeges kárt a növénytermesztésben - befejeződött a kalászosok vetése - a földművelésügyi minisztérium tájékoztatója

i cs/j szb ká

1961. április 20.

a legutóbbi időkből kielégítő ütemben haladtak a mezőgazdasági munkák. a megyei főagronómusok április 15-i jelentései szerint országszerte befejeződött a tavaszi kalászosok vetése, de befejezéshez közeledik az istállótrágyázás, továbbá a szántás és az őszi gabonafélék fejtrágyázása is. az összehasonlító adatok arról tanuszkodnak, hogy a tavaszi munkák üteme országszerte jobb, mint az elmúlt év hasonló időszakában volt. a rendkívüli meleg és hosszantartó száraz időjárás a növénytermesztésben általában nem okozott kárt, egyes helyeken azonban a korai vetések megsínyltek a csapadékhiány az utóbbi napokban hullott eső kedvezően hat az őszi és tavaszi vetési növények fejlődésére.

április 15-ig az országosan előirányzott 2 millió hold tavaszi szántásnak több mint 90 százalékát végezték el, a tervezett egymillió hold helyett máris 1,600.000 hold őszi gabonát fejtrágyáztak, ebből 1,300.000 holdas őszi buza. jól haladnak a káposok vetésével is: április 15-ig a tervezett cukorrépa vetésterület 95 a napraforgó 67, a burgonya 44, a szemeskukorica 5, a silókukorica 2 százalékát vetették be. hasonlóan jól halad a növényápolás, elsősorban a mák, a cukor- és a meghózó-répa, valamint a borsóvetésekben. a megyék többségében megkezdtek a vegyszeres gyomirtást, a termelőszövetkezetek területén eddig körülbelül 40.000 holdról irtották ki a gyomokat.

a kukorica- és a burgonya-ápolás megindulásával egyidejűleg meggyorsult a hibridkukorica vetőmag cseréje, az eredmény azonban nem mindenütt kielégítő: április 15-ig az előirányzott mennyiségnek csupán 70 százalékát vették igénybe a termelők.

a növényvédő állomások az elmúlt hetek száraz időjárása miatt nagyobb mértékben fellépett kártételek ellen - lárva- és rágóbolha, gabonafutrinka - eredményesen védkeznek.

a szőlő nyitását és metszését - néhány megye kivételével - országosan befejezték, s megkezdtek a szőlő kapátását. heves és csongrád megye kertészeiben hozzáfogtak a paradicsom és a paprika-ápolás kiültetéséhez. /mti/

le

N

mti belföldi hírek

32. kiadás

1961. április 20.

20 óra 25 perc

bb 35. vietnami professor látogatása a pécsi jogtudományi egyetemen

vid fm/tr szb fm

1961. április 20.

vu vhiu professor, a vietnami demokratikus köztársaság országos tudományos bizottsága filozófiai szekciójának vezetője csütörtökön pécsre érkezett. az állam- és jogtudományi egyetem vendégeként három napot tölt a városban, megismerkedik a pécsi felsőoktatási intézmények filozófiai oktató munkájával és a helybeli filozófiai kutatómunkával. /mti/

bb 37. megnyitott pécsen az orvosgyógyászati tudományos diákegyesületeinek háromnapos országos konferenciája

vid fm/tr szb fm

1961. április 20.

a kish központi bizottsága és az egészségügyi minisztérium rendezésében a budapesti, debreceni, szegedi és pécsi orvosgyógyászati tudományos diákegyesületeinek hatodik országos konferenciája az egyetem aulájában tartott megnyitó ülésen dr. romhányi györgy egyetemi tanár, az egyesület felügyelő tanára üdvözölte az országos konferencia résztvevőit, majd dr. huth tivadar, a pécsi orvosgyógyászati tudományi egyetem rektora mondott megnyitó beszédet.

Ezt követően a tudományos diákegyesületek legjobbjai, akik rendszeres tanulmányaik végzése mellett az egyetemek különböző intézeteiben ismerkednek a tudományos kutatómunkával, megkezdték előadásukat a kutatóintézetekben végzett munkájuk eredményeiről. a három nap alatt összesen hatvanhat szakdolgozatot ismertünk, majd a konferencia résztvevői közösen vitázták meg ezeket. az előadásokat szombaton délután értékelték. a legjobbakat az egészségügyi minisztérium és a kish központi bizottsága jutalmazza.

az orvosgyógyászati tudományos diákegyesületeink országos konferenciája szombaton műsoros esttel, baráti díktálkozóval ér véget. /mti/

le

le

mti belföldi hírek

33. kiadás

1961. április 20. 20 óra 20 perc

bb. 38. eltemették bokor imrét

t/v/rj sr

1961. április 20.

csütörtökön a farkasréti temetőben eltemették bokor imre író, a la fontaine társaság volt igazgatóját. a ravatalnál hegedűs géza író, a la fontaine társaság volt főtájkára bucsuzott az elhunytól. a temetésen résztvevett földéak jános, a magyar írók szövetsége elnökségének tagja, sok neves magyar író, költő, az elhunyt hozzátartozói és barátai. /mti/

bb. 39. felnőtt teljesítményt értek el a vájártanulók a várpalotai bányában rendezett országos versenyükön

vid/te/rj ki

1961. április 20.

a munkaügyi minisztérium az idén a várpalotai szénbányászati trösztnél rendezi meg a sujtóléges-bányákban dolgozó vájártanulók országos versenyét. az s 2 bányában hét iparitanuló iskola három-négy legjobb növendéke méri össze tudását, s csütörtökön megkezdődött a verseny legérdekesebb része, a földalatti, gyakorlati munka. a bánya egyik részét a reggeli órákban lezárták, s a versenyzőkön kívül csak a bírálóbizottság tagjai mehettek le erre a munkahelyre. a reggeli órákban került sor a leggonosabb felkérésre, a robbantásra. a lerobbantott szénvető továbbító fiatalok olyan lelkesen dolgoztak, hogy valamennyi csoportjuk elérte a felnőtt normákat. hatórás műszakjuk alatt az egyik csoport, 12, a többiek általában 11 csille szénvető küldték fel színre. /mti/

bb. 40. termelőszövetkezeti párttitkárok tanácskozása a füzésabonyi állami gazdaságban

vid/rj kó

1961. április 20.

a füzésabonyi állami gazdaságban csütörtökön háromnapos tanfolyam kezdődött, ahol a füzésabonyi járás pártbizottsága szervezésében a járás termelőszövetkezetének és a termelőszövetkezeti községeknek párttitkárai vesznek részt. a közös gazdaságok pártvezetői megbeszélik a falvak fejlődése során felmerülő legfontosabb gazdasági, kulturális és politikai feladatokat. megtekintik az állami gazdaság üzemeit, kicserélik tapasztalataikat az új szemmel kitüntetett gazdaság szakembereivel. /mti/

le

N

bb 41. befejeződött a debreceni népfront-tájéraztekeztet
vid fm/tr szb fm 1961. április 20.

csütörtökön befejeződött debrecenben az a népfront-tájéraztekeztet, amelyen négy megye és két megyei jogú város népfront-műszaki bizottságának képviselői tanácskoztak az községfejlesztési tapasztalataikról. csütörtökön bencsik istván, a hazafias népfront debreceni városi bizottságának elnöke vezette az értekeztetet. dr. beér jános budapesti egyetemi tanár, a város és környékének kapcsolata a szocializmus építésében, címmel tartott értékes előadást, amelyet vita követett.

a tájéraztekezteten megjelent műszaki szakemberek és község-politikai bizottságokban résztvevő népfront aktivisták megtekinthették azokat a létesítményeket, amelyeket debrecenben a város lakosságának társadalmi munkájával építettek. /mti/

bb 43. román atomfizikus látogatása debrecenben

vid fm/tr szb fm 1961. április 20.

a hazánkban tartózkodó román atomfizikus, honia hulubei akadémikus, a bukaresti atomkutató intézet igazgatója ellátogatott debrecembe. megtekintette a magyar tudományos akadémia atomfizikai kutató-intézetét, ahol érdeklődött az intézetben folyó tudományos munkákról. ezt követően ellátogatott a debreceni kossuth t. j. os tudományegyetemen levő magkémiai intézetbe. a román atomfizikus debreceni látogatásait befejezve csütörtökön elutazott debrecenből. /mti/

le

o

bb 44. a hajdu-bihar megyei képviselőcsoporth látogatása hajdu-nánáson
vid sze szb fm 1961. április 20.

a hajdu-bihar megyei képviselőcsoporth tagjai - gódon ferencnek, az mszmp hajdu-bihar megyei bizottsága első titkárának, a képviselőcsoporth elnökének vezetésével - csütörtökön az év elején termelőszövetkezeti városokba lett hajdunánásra látogattak el.

szilágyi gyula, a hajdunánási városi tanács végrehajtó bizottságának elnöke tájéraztatta a megye országgyűlési képviselőit a város határában levő 67 fokos hőforrás vízének hasznosításáról. elmondotta, hogy a lakosság társadalmi összefogásával új fűdőt építettek, s ez évben már csaknem egymillió forint lesz bevételük a hőforrás-vízzel fűtött, hajtatók értésezetben nevelt virágokból és primőrárúkból. a vízhasznosítás további lehetőségeiről szölv a város nyolc termelőszövetek példamutató összefogását említette. ide építik fel közösen azt a nagy baromfikombinátot, amelyből 1963-ban már egymillió baromfit visznek piacra. a munkák rövidesen megkezdődnek, s még ez évben negyven ezer naposbaromfit nevelnek fel. a megyei képviselőcsoporth tagjai megvitatták a nagyjelentőségű kezdeményezés megvalósításának lehetőségeit, majd megtekintették a hajtatók értésezet munkáját.

a hajdu-bihar megyei országgyűlési képviselők délután a micserin termelőszövetkeztet keresték fel. orosz györgy tsz-elnök tájéraztatójában elmondotta, hogy egyetlen sztetendően nem haladt még olyan folyamatosan a tavaszi munka, mint amióta termelőszövetkeztetekben gazdálkodik hajdunánás dolgozó parasztsága. a képviselők hosszasan elbeszélgették a hajdunánási termelőszövetkeztetk vezetőivel, gazdaságuk munkájáról a tagok életéről, a közös munkába való b kapcsolódásáról. /mti/

bb 42. kolhoz- és szovhozdolgozók tünisztacsoporthjának látogatása baranyában

vid fm/tr szb fm 1961. április 20.
csütörtökön kolhoz- és szovhozdolgozók 33 tagu tünisztacsoporthja látogatott baranya megye szignivári járásába. megismerkedtek a helyesfai, rózsafai termelőszövetkeztetk és a sztetegáti kiséretté állami gazdaság munkájával. /mti/

le

le

bb 46. kapcsolat 50 ország béke mozgalomával - illeszt tartott az országos béke tanács elnöksége

t di/tm szb. sr

1961. április 20.

a hazafias népfront székházában csütörtökön illeszt tartott az országos béke tanács elnöksége, résztvettek a tanácskozáson és az elnökségben helyet foglaltak: straub f. brunó és terényi istván, az országos béke tanács alelnökei, dezséry lászlónak, az országos béke tanács titkárnak megnyitó szavai után szakasits árpád, a béke világ- tanács elnöke mondott beszédet, előjáróban elmezte a közelmúlt nemzetközi eseményeit, s méltatta a szovjet tudomány világraszóló sikerét, az ember első űrrepülését, majd a béke világmozgalomra napjainkban háruló feladatokkal foglalkozott. arról is szólt, hogy a haladó emberiség, a békeszerető emberek millió, közöttük magyar munkások, dolgozó parasztok, értelmiségiek milyen egyöntetű felháborodással bélyegezték meg a kubai támadó agresszorokat, s az amerikai imperializmus mesterkedéseit a kubai köztársaság vívmányainak, s a kubai nép dicsőséges forradalmának megdöntésére.

Irédjének tagja, az országos béke tanács elnöke szakasits árpád a továbbiakban a magyar béke mozgalom tevékenységéről szólt. javítanunk kell a kapcsolatokat a béke világ- tanácshoz tartozó nemzeti béke mozgalomokkal, az ázsiai, afrikai és latin-amerikai országok béke mozgalmaival, valamint a különféle pacifista mozgalmakkal. néhány hónappal ezelőtt nagy segítséget adott a munkához a kommunista és munkáspártok moszkvai nyilatkozata és béke kiáltványai. ezeknek útmutatásai hosszú időre meghatározták tevékenységünk főbb körvonalait.

- a magyar béke mozgalom - folytatta - több mint 50 ország béke mozgalomával tart kapcsolatot, s ez az eredmény nagyon jelentős, bár több országgal és szervezettel még elég kezdetleges az együttműködés. az elmúlt hónapokban eredményes tapasztalatok szerént folytat- tak többek között romániával, Lengyelországgal, finnországgal, ausztriával, a német demokratikus köztársasággal, s új kapcsolatot tartottunk többek között mexikóval, kubával, az egyesült arab köz- társasággal, ciprussal, hollandiával, stb. ebben az időszakban több magyar delegáció látogatott külföldre. örvendetes, hogy megtalál- ták a közös nyelvet az osztrák béke mozgalommal is. a következő he- tekben számos nagytökintélyű külföldi vendég látogat hazánkba. mag- hívták a japán atom- és hidrogénbomba-ellenes tanács európai kör- uton járó előndő csoportját, egy 10 tagú indonéz-küldöttséget, és az egyik angol pacifista mozgalom két jelentős vezetőjét.

/folyt.köv./

le

g

bb 46. /kapcsolat ötven ország...1. folyt./-tm

ország szerte növekszik a békegyűlések iránti érdeklődés. szolnok megyében például ötvenezren vettek részt néhány hónap leforgása alatt a béke mozgalom rendezvényein. budapesten nagy sikert arattak az afrikai népek életéről és harcáról szóló elő- adások, a fővárosban és vidéken egyébként mintegy 4.500 gyűlésen ismertették az afrikai népek szabadságmozgalmait. az afrika- népek című irodalmi műsort rövid időn belül kétezeren nézték meg. veszprém megyében két hónap alatt száz jól sikerült barátsági estet tartottak.

a beszámolót követő vitában írók, munkások, művészek, dolgozó parasztok szóltak fel, s biztosították együttműkö- sükéről, szolidaritásukról a kubai népet, s megbélyegezték az amerikai imperialisták mesterkedéseit. fodor józsef kössuth- díjas költő többek között javasolta, hogy az országos béke tanács és a magyar írószövetség vezetői a közeljövőben vitassák meg, hogy a magyar írók hogyan vehetnek részt még sokrétűbben a béke mozgalomban. straub f. brunó egyetemi tanár szerint helyes lenne, ha a béke világ tanács javaslatára megünnepelt kulturális ütfordulók alkalmából a könyvkiadás megjelentethetné az írók, költők egy- egy jubileumhoz fűződő művét.

a vosztok úrhajó utja, a szovjet tudomány nagyszerű teljesítménye a magasfokú szellemi kultúra bizonyítéka. a dia- dalban sok tizszer mérnök technikus, tudós munkája öltött testet, s ez azt bizonyítja, hogy a szovjetunió technikai fölénye vitat- hatatlan a világon. az alkotó munka így viszi előbbre a szocializ- mus ügyét is - mondotta többek között.

kisfaludi strobl zsigmond kössuth-díjas szobrászművész felhívta a figyelmet, hogy nagyobb gondot kell fordítani a kiállítások cseréjére. jó lenne, - javasolta - ha mind többször- juttatnánk el külföldre a magyar művészek munkáit is, hogy szocia- lizmust építő népünk életéről tudósítsanak.

szádoczky kárdoss almer, az országos béke tanács tudomá- nyos bizottságának elnöke beszámolt a tudományos bizottság az évi munkájáról és ismertette a június 14-15-én a parlamentben sorra kerülő 1. magyar tudományos béke konferencia programját. a nemzetközi viszonylatban is nagy jelentőségű esemény egyik alapvető célja: tudományos írvéket kidolgozni a béke mozgalom számára, s fórumot adni a tudományos élet nagytökintélyű képviselőinek, hogy ország- világ színvonalon állást foglaljanak napjaink legégetőbb kérdéseiben. a konferencia, amelyen 400 magyar és számos nagytökintélyű külföldi vendég vesz részt, három szekcióban tanácskozik majd, s tervek- vették, hogy az elhangzó előadásokat, hozzászólásokat közreadják. végül bejelentette, hogy rövidesen megalakítja a tudományos bizottság szakcsoportjait.

/folyt.köv./

le

le

bb 46. /kapcsolat ötven ország...2. folyt./-tm

a vitában többen, így például Ognyenovics milán, a magyarországi délszláv demokratikus szövetségének főtitkára, péti jános, a tamási vörös szikra tsz elnöke hangsúlyozták a falusi végzett nevelő- felvilágosító munka fontosságát. elmondották, hogy a dolgozó paraszt emberek is élénken érdeklődnek a világ dolgai iránt, s igaz szívvel, mély meggyőződéssel óhajtják a békét. végül javasolták, hogy a tudományos konferencia érveit juttassák majd el az egyszerű emberek százazraihez.

törő imre akadémikus felhívta az elnökség figyelmét, hogy a magyar békemozgalomnak az eddiginél is jobban lépést kell tartania a nemzetközi élet eseményeivel, fejleményeivel. utalt arra, hogy most az eichmann-per idején, s a második világháború befejezésének közelebbi évfordulója alkalmából kétszeres időszori felidézni a hitleri németország némtetteit, s szót emelni a fasizmus ujjá-éllesztése ellen. terényi istván, a csipet vas- és fémművek békebizottságának titkára az országos béke tanács elnöke arról beszélt, hogy a béke mozgalom érvényül napjaink minden rétegéhez el kell jutni. az új ért eredmények köztelenek - mondotta többek között - s fokoznunk kell erőfeszítéseinket, hogy újabb sikerek szüljünk a fáradozásaink nyomán. gertler viktor kossuth-díjas filmrendező a művészek és a béke mozgalom kapcsolatának kérdéséről szólott, bodor mihály, a mátravidéki erőmű dolgozója elmondta, hogy ők kapcsolatot teremtettek többek között francia és román munkásokkal s épp most indult meg a levelezés a német demokrá- tikus köztársaság és a szovjetunió egy-egy erőművénél munkásaival. tápai sándorné, a kőbányai textilművek dolgozója azt kérte, hogy a jövőben támaszkodjanak bátrabban, jobban az üzemi munkások segítségére, a közéleti kiválóságokon, írónokon, művészekon, kívül vonják be őket is a béke mozgalom munkájába.

a hozzászólásokra dicsérettel válaszolt, majd javaslatára az országos béke tanács elnöksége határozatot fogadott el, mely többek között így hangzik:

- kuba forradalmi népe nincsen egyedül igazságos és hősiességében, a magyar nép is mélyszélessé együttérmez a kubai néppel. s azt tartja, hogy az agresszorok támadása kihívás az egész békét óhajtó emberiség szemben. erőlyesen tiltakozunk minden olyan kísérlet ellen, amely a kubai forradalom vívmányainak megdöntésére irányul. a békeszerető magyar nép követelése is oda sorakozik milliók tiltakozásának áradataiba: „el a kezektől kubától!”,

/mti/

le

S

1. kiadás

1961. április 20.

18 óra per 1/5

bb 45. a minisztertanács ülése

te-tm sr

1961. április 20.

a kormány tájékoztatási hivatal közli:

a minisztertanács csütörtökön ülést tartott. megtárgyalta a földművelésügyi miniszternek a termelőszövetkezeti mozgalom fejlődéséről és a termelőszövetkezetek 1960. évi zár- számadásáról szóló jelentést. a jelentést a kormány elfogadta.

a minisztertanács meghallgatta és jóváhagyta az országos bányaműszaki főfelügyelőség beszámolóját a bányák biz- tonsági helyzetéről.

a kormány megvitatta a munkaügyi miniszternek az egészségre ártalmas egyes munkaterületeken 1960-ban végrehajtott munkaidőcsökkentésekről szóló jelentését. a jelentést jóvá- hagyta és felhatalmazta a munkaügyi minisztert, hogy a szak- szervezetek országos tanácsával egyetértésben a munkaidőcsökken- tés bevezetésével kapcsolatban felmerült egyes munkaügyi, illetve munkajogi kérdéseket rendeltőleg szabályozza.

a minisztertanács ezután folyó ügyeket tárgyalt./mti/

le

N

39. kiadás

1961. április 20.

29 óra 45 perc

bb 47. somogyi miklós látogatása veszprém megyében

vid fm/tr szb fm

1961. április 20.

somogyi miklós, az mszmp politikai bizottságának tagja, a szot elnöke szerdán és csütörtökön veszprém megyébe látogatott. a szot elnökét szerdán veszprémben pap jános, a megyei pártbizottság első titkára fogadta. somogyi miklós résztvett a megyei tanács ülésén, s meglátogatta a veszprémi helyiipari üzemeket, csütörtökön dr. bodogán jánosnak, a megyei tanács vb. elnökhelyettesének és cserép gézának, a megyei pártbizottság mezőgazdasági osztályvezetőjének társaságában a devecseri virágzó tsz-t kereste fel. devecser járási székhelyen kovács ferenc, a járási pártbizottság titkára és torma endre tsz-elnök fogadta a vendéget, aki megismerkedett a több mint négyezer holdon gazdálkodó tsz életével. /mti/

bb 48. az ifjúság a szocializmusért mozgalom tapasztalatairól tanácskoztak szolnokon

vid fm/tr szb fm

1961. április 20.

a szolnok megyei kisz-bizottságon csütörtökön az ifjúság a szocializmusért mozgalom eddigi tapasztalatairól tárgyaltak. a tanácskozáson résztvevő puttai árpád, a kisz központi bizottságának titkára is. megállapították, hogy a megye termelészövetkezeti városokban és falvaiban nagy az ifjúság érdeklődése a mozgalom iránt. eddig huszonnégyezren írták alá a jelentkezési lapokat. mintegy nyolcezer a mozgalomban résztvevő kisz-on kívüli fiatalok száma. a tanuláson és a sporton kívül a társadalmi munkából is kiveszik részüket. a törökszentmiklósi járásban például mintegy 8-10 kilométer hosszú öntözőcsatornát építenek a termelészövetkezeteknek. megkezdték a szolnoki úttörőváros építését, ahol a hétvégi napokon 400-500 fiatal munkálkodik. kisujszillyáson középiskolás fiataloknak nyíri tábort létesítenek. a tábor lakói a termelészövetkezetek öntözőeszes gazdálkodásához építik meg a csatornákat, rendezik a területeket. /mti/

le

N

mti belföldi hírek

40. kiadás 1961. április 20. 2 óra - perc

bb 50. csütörtökön délután elutazott a magyar fővárosból az angol légügyi és idegenforgalmi küldöttség - Lord Douglas, a bea elnöke: szeretnénk a legrövidebb időn belül bővíteni a járatot és még korszerűbb gépeket beállítani

t hbj/gg szb vg 1961. április 20.

a budapest-london közötti légijárat megnyitásával kapcsolatban a hétfőn budapestre érkezett angol légügyi és idegenforgalmi küldöttség megtekintette a főváros nevezetességeit, látogatott a dunakanyarba, megnézte visegrád művészettörténeti emlékeit, megbeszéléseket folytatott a malév vezetőivel, az angol küldöttség vezetőjét, lord douglast fogadta földvári lászló, közlekedés- és postaiügyi miniszterhelyettes, baráti légkörben tárgyaltak a két országot érintő légügyi kérdésekről, a küldöttség tiszteltetésére a miniszterhelyettes a margitszigeti nagyszállóban ebédet adott, amelyen résztvett szarka károly külügyminiszterhelyettes, római rudolf, a kpm légügyi főigazgatójának vezetője, nácz párt, a külügyminisztérium osztályvezetője, továbbá angol nésznől n. j. a. cheatham, a budapesti angol követ, földvári lászló miniszterhelyettes pohárköszöntőjében méltatta a két ország között létrejött légi kapcsolatot jelentőségét, lord douglas elismeréssel szólt a tárgyalások során megnyitvánult légköréről, majd poharát a magyar kormány, a magyar nép egészségére emeltette.

az angol légügyi és idegenforgalmi küldöttség csütörtökön délután utazott vissza az angol fővárosba. bucsúztatásukon megjelent római rudolf, a kpm légügyi főigazgatójának vezetője, hüvös sándor, a malév vezérigazgatója, angol nésznől ott volt n. j. a. cheatham, a budapesti angol követ.

a küldöttség utazása előtt lord douglas a következőket mondta a magyar távirati iroda munkatársának:

- néhánynapos látogatásom során sokkal nagyobb élményben részesültem, mint azt londonban reméltem, megkapott aze vendégszeretet, amellyel fogadtak és megkapott mindaz a szép, amit láttam, megragadt budapest és nagyon szeretnék még visszatérni a magyar fővárosba, a mostaninál lényegesen hosszabb időre.

- örömmel kell megállapítani, hogy a british european airways, a bea és a magyar légiközlekedési vállalat, a malév között nagyon jó a kapcsolat, s ez még tovább erősöedik.

- szeretnénk a bea járatán a jövőben még több gépet indítani és még korszerűbb gépeket közlekedtetni. bizonyosra vesszük, hogy a most létrejött légi kapcsolat hamarosan tovább fejlődik. /mti/

le

o

mti belföldi hírek

42. kiadás 1961. április 20. 2 óra - perc

bb 52. ,,hívja, várja szeged,, - paul robeson est, a moszkvai nagyszínház balett-együttese, az ember tragédiája, a bank bán és a hunyadi lászló az ünnepi hetek műsorában - sajtótájékoztató a szegedi szabadtéri játékokról

t v/trm-lm sr 1961. április 20.

csütörtökön délután a magyar sajtó házában sajtótájékoztatót tartottak a szegedi szabadtéri játékokról, az értekezleten t. j. jános szegedi megyei jogú város tanácsának vb elnökhelyettese tájékoztatta a sajtó képviselőit, a szabadtéri játékok programjáról.

,,hívja, várja szeged,, - ez a szegedi szabadtéri játékok jel szava, s ennek jegyében nyitják meg a szegedi dóm téren az ünnepi heteket július 22-én, amelyek augusztus 20-ig tartanak. a szegedi szabadtéri játékokra az ország legkiválóbb művészeti szerződötték, s a köznevelődő művészek között ott lesz a moszkvai akadémiai nagyszínház balett-együttese és paul robeson, a világhírű énekes, az ünnepi heteket erkél hunyadi lászló című operájával nyitják. az operát mikó andrás rendezi, a főbb szerepekben illofaly róbert, ágai karola, takács paula, szabó miklós és fodor jános énekel. a játékok műsorán szerepel ezen kívül a bank bán, az operát mikó andrás rendezi, a címszereplő simándi józsef. előadják az ember tragédiáját - majon tamás rendezésében - a jános vitézt, szintén miklós rendezésében. fellép a moszkvai balett-együttes, műsorában a törvek szerint prokofjev rómeó és jólia című balettjét játsszák. a paul robeson esten közreműködik az állami népi együttes is.

a szegedi szabadtéri színpadot az 1961-es ünnepi játékokra kibővítették, s most 7.500 férőhelyet, 700 négyzetméteres hatalmas színpaddal várja a látogatókat. megújították a világitóberendezéseket is. az ünnepi hetek időszakában szeged 150.000 vendég fogadására készül. a nagyszámu külföldi és belföldi érdeklődőkre tekintettel - az előadások nyújtotta élmények mellett - sok más szórakozási lehetőség is várja a vendégeket a tiszaparti városban. az idegenforgalmi hivatal és a szegedi szállók naponta többmint 3000 vendég elhelyezéséről gondoskodnak. rendelkezésre állnak az ujszegedi parkfürdő korszerűsített új berendezései, az 50 méteres uszoda. a sportok kedvelői számos érdek és rendezvényt nézhetnek végig, például a magyar-jugoszláv ifjúsági atlétikai viadalt, a nemzetközi maratóni-versenyt és a magyarország-lotország ökölvívó mérkőzést./ folyt.kc./

le

o

mti belvárosi hírek

40. kiadás 1961. április 20. 2 óra perc

bb 50. csütörtökön délután elutazott a magyar fővárosból az angol légügyi és idegenforgalmi küldöttség - Lord Douglas, a bea elnöke: szeretnénk a legközelebbi időn belül bővíteni a járatot és még korszerűbb gépeket beállítani

t hbj/gg szb vg 1961. április 20.

a budapest-london közötti légijárat megnyitásával kapcsolatban a hétfőn budapestre érkezett angol légügyi és idegenforgalmi küldöttség megtekintette a főváros nevezetességeit, látogatott a dunakanyarba, megnézte visegrád művészettörténeti emlékeit, megbeszéléseket folytatott a malév vezetőivel, az angol küldöttség vezetőjét, Lord Douglast fogadta földvári László, közlekedés- és postaiügyi miniszterhelyettes, baráti légkörben tárgyaltak a két országot érintő légügyi kérdésekről. a küldöttség tiszteltetésére a miniszterhelyettes a margitszigeti nagyszállóban ebédet adott, amelyen résztvett szarka Károly külügyminiszterhelyettes, római Rudolf, a kpm légügyi főigazgatójának vezetője, nácz Pál, a külügyminisztérium osztályvezetője, továbbá angol nésztől n.j.a. Chatham, a budapesti angol követ, földvári László miniszterhelyettes pohárköszöntőjében múltatta a két ország között létrejött légi kapcsolatot jelentőségét, Lord Douglas elismeréssel szövegezte a tárgyalások során megnyilvánult légkörről, majd poharát a magyar kormány, a magyar nép egészségére ürítette.

az angol légügyi és idegenforgalmi küldöttség csütörtökön délután utazott vissza az angol fővárosba. búcsúztatásukon megjelent római Rudolf, a kpm légügyi főigazgatójának vezetője, hívős Sándor, a malév vezérigazgatója, angol nésztől ott volt n.j.a. Chatham, a budapesti angol követ.

a küldöttség utazása előtt Lord Douglas a következőket mondta a magyar távirati iroda munkatársának:

- néhánynapos látogatásom során sokkal nagyobb élményben részesültem, mint az Londonban nemltem, megkaptam a vendégszeretet, amellyel fogadtak és megkaptam mindaz a szép, amit láttam, megragadtam budapest és nagyon szeretnék még visszatérni a magyar fővárosba, a mostaninál lényegesen hosszabb időre.

- örömmel kell megállapítani, hogy a British European Airways, a bea és a magyar légiközlekedési vállalat, a malév között nagyon jó a kapcsolat, s ez még tovább szélesedik.

- szeretnénk a bea járatán a jövőben még több gépet indítani és még korszerűbb gépeket közlekedtetni. bizonyosra vesszük, hogy a most létrejött légi kapcsolat hamarosan tovább fejlődik. /mti/

le

Co

mti belvárosi hírek

42. kiadás 1961. április 20. 2 óra perc

bb 52. ,,hívja, várja szeged,, - Paul Robeson est, a moszkvai nagyszínház balett-együttese, az ember tragédiája, a Bánk bán és a hunyadi László az ünnepi hetek műsorában - sajtótájékoztató a szegedi szabadtéri játékokról

t v/trm-lm sr 1961. április 20.

csütörtökön délután a magyar sajtó házában sajtótájékoztatót tartottak a szegedi szabadtéri játékokról. az értekezleten t. János szeged megyei jogú város tanácsának vb elnökhelyettese tájékoztatta a sajtó képviselőit, a szabadtéri játékok programjéről.

,,hívja, várja szeged,, - ez a szegedi szabadtéri játékok jelzője, s ennek jegyében nyitják meg a szegedi dóm téren az ünnepi heteket július 22-én, amelyek augusztus 20-ig tartanak. a szegedi szabadtéri játékokra az ország legkiválóbb művészeti szerződötték, s a köznevelődő művészek között ott lesz a moszkvai akadémiai nagyszínház balett-együttese és Paul Robeson, a világhírű énekes. az ünnepi heteket Erkel Hunyadi László című operájával nyitják. az operát Mikó András rendezi, a főbb szerepekben Illosfaly Róbert, Ágai Karola, Takács Paula, Szabó Miklós és Fodor János énekel. a játékok műsorán szerepel ezen kívül a Bánk bán, az operát Mikó András rendezi. a címszereplő Simándi József. előadják az ember tragédiáját - Major Tamás rendezésében - a János vitézt, szintén Miklós rendezésében. fellép a moszkvai balett-együttes, műsorában a tervak szerint Prokofjev Róméo és Jólia című balettjét játsszák. a Paul Robeson esten köznevelődik az állami népi együttes is.

a szegedi szabadtéri színpadot az 1961-es ünnepi játékokra kibővítették, s most 7.500 férőhellyel, 700 négyzetméteres hatékony színpaddal várja a látogatókat. megerősítették a világitóberendezéseket is. az ünnepi hetek időszakában szeged 150.000 vendég fogadására készül. a megszámolt külföldi és belvárosi érdeklődőkre tekintettel - az előadások nyújtotta élmények miatt - sok más szórakozási lehetőség is várja a vendégeket a tiszparti városban. az idegenforgalmi hivatal és a szegedi szállók naponta több mint 3000 vendég elhelyezéséről gondoskodnak. rendelkezésre állnak az újszegedi parkfürdő korszerűsített új berendezései, az 50 méteres uszoda. a sportok kedvelői számos érdekes rendezvényt nézhetnek végig, például a magyar-jugoszláv ifjúsági atlétikai viadalt, a nemzetközi maratóni-versenyt és a magyarországi-Lettország ökölvívó mérkőzést./folyt.kc./

le

Co

mti belföldi hírek

41. kiadás 1961. április 20. 20 óra 50 perc

bb 49. ülést tartott a szabolas-szatmár megyei nőtanács

vid fm/tr-lm 1961. április 20.

csütörtökön ülést tartott a szabolas-szatmár megyei nőtanács. Kovács Károlyné megyei titkár előadása alapján értékelték az eddig végzett munkát és megbeszéltek a további feladatokat. az utóbbi időben a nők körében is megnőtt a tanulási kedv. a téli hónapokban például százhatvan különböző szakkörön több ezer asszony és lány tanult. a dolgozók általános és középiskoláiban, sőt az ezüstkalászes ezred tanfolyamokon is lényegesen emelkedett a nők száma az előző évekhez viszonyítva. népszerű a megyében a szülők iskolája, a nők akadémiaja. megyeszerte számos jogi, pedagógiai, egészségügyi, irodalmi előadást tartottak.

a nőtanácsok egyik fontos feladatuknak tekintik a termelőszövetkezetek szervezeti, gazdasági megerősítését. felvilágosító munkát végeznek például a napraforgó vetésterületének és hozamának növelése érdekében, ahol arra mód és lehetőség van, a táblák szegélyeit is beültetik. a megyei asszonyai a közönség és háztáji-ban egyaránt növelik a baromfiállományt. az elmúlt hetekben számos tanfolyamot rendeztek a megyében, s a továbbiakban pedig tapasztalatosrelátogatókat rendeznek a jólműködő és nagy baromfiállománnyal rendelkező termelőszövetkezetekben./mti/

bb 51. időjárásjelentés

tm-lm hk 1961. április 20.

a meteorológiai intézet jelentéscsütörtökön 18 órakor: kevesebb felhő

várható időjárás péntek estig: változó felhőzet, legfeljebb eg-két helyen kisebb eső. mérsékelt északi, északkeleti szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet 14-19 fok között./mti/

le

N

mti belföldi hírek

43. kiadás 1961. április 20. 20 óra 55 perc

bb 52. / „hivja, várja...1.folyt./-lm

a játékok ideje alatt szegeden 11 kiállítás nyílik, köztük az országos képzőművészeti kiállítás, ahová meghívják a legjobb magyar képzőművészeket.

a szegedi szabadtéri játékok egyik „főszereplője,, a tiszai a szeged város melletti huzódó folyó és festői környéke sok látványt és jó hangulatot biztosít: esti lampionos csónakfaisok, a híres halászosárdák, a jó pusztamérgesi borok és dandópista női szórakoztatják majd a vendégeket.

a szegedi szabadtéri játékok rendezői a jövőre is gondolnak már. pályázatot hirdetnek, amelyben felkérlik az írókat, zeneszerzőket, hogy írjanak a szegedi szabadtéri játékokra színvonalas kimagasló új magyar műveket. a dóm téri színpadot 1962-re, a tribün építkezések befejezésével - több mint 9000 férőhelyre bővítik. a színpadot megemelik és 1963-ra befejezik a világi-tás korszerűsítését is. /mti/

bb 53. huber lajos

tm-lm sr 1961. április 20.

a közalkalmazottak szakszervezetének főtitkára prágába utazott. résztvesz a közalkalmazottak és rokonszakszababeli dolgozók nemzetközi szövetsége keretében működő állami és helyi igazgatási bizottság ülésén./mti/

bb 54. dobi istván üdvözlő tévirata izrael állam elnökéhez

sz-lm sr 1961. április 20.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke izrael állam nemzet-ti ünnepe alkalmából téviratban üdvözölte izsrahel-ban-zvi köztársasági elnököt./mti/

le

N

mti belföldi hírek

44. kiadás 1961. április 20. 21 óra 05 perc

bb 55. megalakult az írószövetség pécsi csoportja

vid-lm sr 1961. április 20.

csütörtökön megalakult a magyar írók szövetségének pécsi csoportja, elnökéül pákolitz istván költőt választották. a csoport alakuló gyűlésének munkájában résztvett darvas józsef kossuth-díjas író, az írószövetség elnöke.

a magyar írók szövetségének megalakult pécsi csoportja a dél-dunántul íróit tömöríti, szécsénye a „Jelenkor”, irodalmi folyóirat. Legfőbb feladatának a pécsen, dél-dunántul élő írók szervezeti életének további erősödését tartja. /mti/

bb 56. Lenin Lengyelországban címen kiállítás nyílt salgótarjánban

vid-sze-lm sr 1961. április 20.

csütörtökön magyar-lengyel barátsági napot tartottak salgótarjánban, amelyen alexander wozniak, lengyel népköltés-ség budapesti nagykövetsége titkárnak vezetésével résztvettek a követség és a lengyel olvasótér munkatársai, valamint a hazánk-ban tartózkodó kazimierz morski zongoraművész is.

a vendégek megtekintették a salgótarjáni acélárugyárt, majd a délutáni órákban a gyár élénjáró ifjúmunkásaival találkoztak. ezután az acélárugyár színháztermének előcsarnokában Lenin Lengyelországban címen dokumentációs fényképiállítás nyílt, amelynek bensőséges ünnepségén ott voltak a lengyel vendégek is. a barátsági nap további eseményei során salgótarján több száz dolgozójával találkoztak a baráti Lengyelország magykövetségének munkatársai. a találkozáson alexander wozniak, a követség titkára mondott beszédet, majd zongorai hangverseny és Lengyelország életét bemutató dokumentációs film közös megtekintése zárta a magyar-lengyel barátsági napot salgótarjánban. /mti/

bb 57. a fészek művészklub

gk-lm hk 1961. április 20.

tagjai csütörtökön a ghconghiu-dej hajógyár meghívására megtekintették a gyár több üzemenését és az épülő hajókat. /mti/

mti belföldi hírek

45. kiadás 1961. április 20. 23 óra 10 perc

bb 58. nagy lelkesedéssel fogadták a diósgyőri gyárak és miskolc város dolgozói a kubai ellenforradalmárok megsemmisítésének hírért

t vid-szb sr 1961. április 20.

csütörtökön délután a diósgyőri gyárak és miskolc város dolgozói a lenin kohászati művek művelődési házában nagygyűlést tartottak. dr. sályi istván, a miskolci nehézipari műszaki egyetem kossuth-díjas rektora - a kétezeres hallgatóság előtt - mondott megnyitót, majd szármári nagy imre, a hazafias népfront országos tanácsának titkára tartott beszámolót a kubai helyzetről. ismertette a hős kubai népet ért támadás körülményeit, indító okait, a nép áldozatos elszánt harcát a betolakodókkal szemben.

a nagyszerű beszámoló után számosan szólaltak fel. felszólt a többi között koval pál, az mszmp miskolc városi bizottságának első titkára is, aki felolvasta a magyar távirati iroda időközben érkezett legfrissebb jelentését a kubai helyzetről, amelyben bejelentették az ellenforradalmár betolakodók megsemmisítését. a gyűlés részvevői viharos tapsal, lelkesedéssel fogadták a bejelentést, majd egy perces néma felállással áldoztak az elesett kubai nos szabadságharcosok emlékének.

dr. sályi istván javaslatára táviratot fogadtak el, amelyben megbélyegezték a kubai ért támadást és erélyesen tiltakoztak a további agresszió ellen.

a soproni erdőmérnöki főiskolán oktatók, dolgozók és főiskola hallgatói röpgyűlésen köszöntötték a kubai népet, annak vezetőjét abból az alkalomból, hogy levertek az usa-ból támogatott fegyveres agressziót. a röpgyűlésen a felszólalók megemlékeztek a kubai nép hősi harcáról. élisen elítélték az egyesült államok masterkedéseit, többen követelték, hogy az usa a világ minden táján szüntessen meg mindenfajta agressziót. a röpgyűlés az usa magyarországi ügyvivőjéhez küldött levélben tiltakozott a kubai szabadságát tovább is veszélyeztető támadások ellen.

!/folyt.köv./

TL

ll

mti belföldi hírek

46. kiadás 1961. április 20. 23óra 20 perc

bb 58. /nagy lakésséssel... folyt./- szb

a hazafias népfrent szolnok megyei és városi bizottsága, valamint a megyei pártbizottság szolnokon a ságvári andrea művelődési házban nagygyűlést rendezett. hosszantartó taps csattant fel, amikor sipos károly, a városi pártbizottság titkára megnyitó szavai-
ban bejelentette: a hős kubai nép fidele castro vezetésével szét-
zúzta a betolakodó imperialista zsoldosokat. szakasits árpád, az
országos békatanács elnöke, a nagygyűlés szónoka beszédében többek
között elmondotta, hogy együttérzünk a kubai néppel győzelmén-
k szivdobogató óráiban. a hallgatóság közül kőkény istván, a szak-
szervezetek megyei tanácsának titkára a megye 100.000 szervezett
dolgozójának nevében követelte; büntessék meg a fasiszta támadások
vezetőit, hogy ne érhesse hasonló aljas támadás a kubai népet.
berczki lászló, a mákócsifalvai tisz-elnök a termelőszövetkezetek-
be tömörült parasztság nevében kijelentette: tudtuk, hogy a kubai
nép győzni fog, mert való van az egész haladó világ, a szocialista
szabadságot, függetlenségét védelmre. szabó daniel református es-
peres ezeket mondotta: - a református egyház is mélyszélességgel elíté-
li a kuba elleni provokációt és tagjai szívből örülnek a népi had-
sereg, a munkásmilícia győzelmének. /mti/

ll

ll

mti belföldi hírek

47. kiadás 1961. április 20. 23óra 30 perc

bb 59. fogadás az izraeli nemzeti ünnep alkalmából

t bc-lm sr 1961. április 20.

menahem daniv, izrael állam budapesti ideiglenes
ügyvivője az izraeli nemzeti ünnep alkalmából csütörtök este
fogadást adott. a fogadáson megjelent kristóf istván, az
elnöki tanács titkára, karádi gyula, a külkereskedelmi
miniszter első helyettese, szarka károly külügyminiszterhelyettes,
a politikai, a gazdasági és a kulturális élet számos más
vezető személyisége.

részvett a fogadáson a budapesti diplomáciai képviselők
számos vezetője és tagja. /mti/

bb 60. a belorusz állami ének- és tánccsopattal sztálinvárosban

t vid-hné-lm sr 1961. április 20.

a hazánkban tartózkodó belorusz állami ének- és tanc-
csopattal sztálinvárosban a bartók béla művelődési ház színház-
termében csütörtökön este tartották első vidéki előadását. az elő-
adásban megjelent cseterki lajos, az mshp központi bizottságának
tagja, a fejér megyei pártbizottság első titkára és a megye több
más közéleti vezetője. a sztálinvárosi előadás során a fővárosi
műsorban még nem játszott egy új számot, jurocska belorusz népi
táncot is bemutatták. a sztálinvárosi közönség szeretettel ünne-
pelték a belorusz művészegyüttest. az előadás után sztálin-
városi emlékalbumot ajándékoztak, virágokkal kedveskedtek
művészeknek. /mti/

bb 61. a két bolyai bemutatója a katonajózsef színházban

t v-hné-lm sr 1961. április 20.

a katonajózsef színházban csütörtökön este bemutatták
németh lászló a két bolyai című drámáját. a darabot várkonyi
zoltán rendezte, a főbb szerepeket básti lajos, kilmán györgy és
pápay erzsébet alakították. /mti/

ll

ll

mti belső hírek

48. kiadás 1961. április 20. 23 óra 40 perc

bb 62. a kubai baloldaliak nagyszerű bemutatkozása az erkel színházban

t f e h n é s z b s r

1961. április 20.

a hazánkban tartózkodó kubai baloldaliak csoportjának este a zsuffolásig megtelt erkel színházban lépett fel először. a bemutatón megjelent dobi istván, az elnöki tanács elnöke, kádár jános, az mszmp központi bizottságának első titkára, biszku béla, kálai gyula, kiss károly, rónai sándor, az mszmp politikai bizottságának tagjai, szirmai istván, a politikai bizottság póttagja, az mszmp központi bizottságának, a kormányok több tagja, valamint politikai, gazdasági és kulturális életünk számos más vezető személyisége. jelen volt a diplomáciai testület több vezetője és tagja.

a kubai és a magyar himnusz hangjai után pataki jános, a kulturális kapcsolatok intézetének főtitkára a közönség lelkes tapsa között meleg barátsággal üdvözölte a kubai baloldaliak tagjait, a kubai kultúra, a hős kubai nép küldötteit. kiemelte, hogy a kubai együttes fellépése kettős öröm a baráti magyar nép számára.

- örülünk - mondotta -, hogy megismerhetjük a kubai baloldaliak művészetét, s örülünk, mert fellépésük napján a kubai nép nagyszerű győzelmet aratott az ellenforradalmárok fölött. mostani fellépésük a győzelem ünnepe!

fernando alonzo, a kubai baloldaliak művészeti vezetője az üdvözlésre válaszolva hangsúlyozta:

- a kubai nép hősiessége, s a világ minden tájáról felénk áradó szolidaritás biztosította az agresszorok teljes megsemmisítését. a forradalmi hadsereg, a népi milícia, az egész nép, fidel castroval az élén, a bátorság, a hősiesség nagyszerű példáját adta és az joggal tölti a büszkeséggel bennünket, kubaiakat, forradalmárokat. budapesti fellépésünk a győzelem okozta öröm hangulatában kezdjük meg, s örömeinkben az egész világ osztozik. fogadják művészetünket, mint hálánk tanúságát. lét is a magyar nép szolidaritásáért!

viharos taps után kezdte meg a baloldaliak nagy tetszéssel fogadott művészi műsorát. /mti/

A

--

TL

mti belső hírek

49. kiadás 1961. április 20. 23 óra 50 perc

bb 63. Lenin-műsorok a rádióban és a televízióban

k szb s r

1961. április 20.

Lenin születésének 91. évfordulója alkalmából a kossuth-rádió pénteken 21.15 órakor emlékműsort közvetít. szombaton 18.25 órakor Leninre emlékezünk címmel szecsődy lászló írása hangzik el. a televízió szombaton 19.50 órakor emlékezik Leninre, vasárnap délután pedig történetek Leninről című szovjet filmet tüzi műsorára. /mti/

--

szervezőségük figyelmébe!

az 1. számú hivatalos kiadáson közölt bb. 45. számú hír / a minisztertanács ülésé / harmadik bekezdésének első sorától a szöveg helyesen:

.... jóváhagyta az országos bányaműszaki főfelügyelőség elnökének beszámolóját.....

/mti/

--

vége

TL

A



MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590
A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1. kiadás 1961. április 21. 6 óra — perc

bb 1. szél esedik az érdeklődés a közérdekű kérdések iránt
- a 9. kerületi tanácsági beszámolók első tapasztalatai

i ms/gg szb mi 1961. április 21.

Megkezdődtek a 9. kerületi tanácságok beszámolói. az eddigi tapasztalatok azt mutatják, hogy a régebbi „Panasznapok”, helyett mindinkább a közérdekű kérdések megbeszélése kerül előtérbe. még az előadott panaszok legnagyobb része is olyan, amely egy, vagy több ház lakóinak kollektíváját érinti. a balázs béla utcában például kifogásolták, hogy a prosperitás és a hangszerkészítő vállalat gépeinek zörejé zavarja a környékeliek nyugalalmát. ez a kérdés már az elmúlt tanácsági beszámolón is szóba került és akkor a vállalatok megígérték, hogy a gépek áthelyezésével megszüntetik a panaszt. a zaj azonban úgy látszik, azóta sem csökkent. az egyik vágóhid utcai ház lakói pedig arról panaszkodnak, hogy kertjüket parkosítani akarták, de a házkezelőség nem kapott fűmagot az állami vállalatoktól. azt kérik, hogy miért nincs fűmag az állami vállalatoknál, ha „maszak”, „nél kapható.

A beszámoló gyűléseken a tanácságokon kívül felszólat az illetékes közveti orvos is, és előadást tart a tuberkulózis állami küzdelemről. az egészségügyi felvilágosítást mindenütt nagy érdeklődéssel hallgatják, s hogy nem eredménytelenül, azt mutatja az egyik javaslat is. a javaslattevő ugyanis azt kérte, hogy egy tüdőbeteg anyja gyermekét helyezze át intézetbe és így legyen az anyának módja a maga gyógykezelésére. egészségügyi vonatkozású kéréseket terjesztették elő több hámán kató uti ház lakói, akik a levegő szennyeződésének megszüntetését kérték. egy másik javaslat arra mutatott rá, hogy az egyik hámán kató uti közért üzlet egyes cikkeket az utcán árusít, noha megfelelő helyiségek vannak. a közönség ezt erősen helyteleníti.

több mint 150 tanácsági beszámológyűlés lesz áprilisban a 9. kerületben. a lakosság kis parlamentjein k felszólatásait, javaslatait a tanácságok illetékes helyre továbbítják. /mti/

le

--

TL